

# La Voz de Asturias

□□□□□□□□□□□□□□□□  
□□□□□□□□□□□□□□□□  
□□□□□□□□□□□□□□□□

DIARIO DE INFORMACION

□□□□□□□□□□□□□□□□  
□□□□□□□□□□□□□□□□  
□□□□□□□□□□□□□□□□

Año XII Apartado de Correos núm. 29.-Tel. 1482

OVIEDO.-Domingo 26 de Agosto de 1934

Redacción y Administración: Gil de Jaz, 5

Núm. 3.543

## EL JEFE DE LA "CEDA" EN EL PAIS VASCO

### Llega a Bilbao el señor Gil Robles y se niega a hacer declaraciones políticas

Bilbao.—Un periodista visitó esta mañana en el Hotel Carlton al señor Gil Robles, quien manifestó que su viaje a esta capital no tenía otro objeto que el de resolver algunos asuntos de carácter familiar.

Añadió que permanecerá en Bilbao hasta el próximo lunes.

A los requerimientos que con insistencia le hizo el periodista para que hiciera algunas declaraciones en relación con la situación política actual, el señor Gil Robles se negó en absoluto, alegando para ello la gravedad del momento presente.

Es posible que el jefe de la "Ceda"

haya creído conveniente guardar silencio hasta conocer lo que ocurrirá mañana.

Se cree que el señor Gil Robles, antes de regresar a Madrid, hará algunas declaraciones.

Aunque se dice que el viaje del señor Gil Robles a Bilbao no tiene finalidad política alguna, parece que aquél obedece al deseo de conocer el estado de la opinión en relación con el pleito que sostienen los Ayuntamientos vascos con el Gobierno.

Esta mañana visitaron al señor Gil Robles algunos amigos políticos y particulares.

## POR EL TRIBUNAL DE URGENCIA

### Es condenado a treinta años de prisión por haber matado al Juez municipal de Caravaca

Murcia.—Ante el Tribunal de Urgencia se vió hoy la causa instruida contra José Manuel Luemo, acusado de haber dado muerte al Juez municipal de Caravaca, don Manuel Martínez.

El Fiscal, en su escrito de conclusiones, solicitó se impusiera al procesado la pena de treinta años de reclusión por los delitos de atentado y asesinato, y la de dos años por la tenencia ilícita de armas, además de una indemnización de cincuenta mil pesetas a la familia de la víctima.

La sentencia dictada por la Sala fué de acuerdo con la petición Fiscal.

Ejerció la acusación privada el diputado radical Martínez Moya, y como defensor actuó el ex-diputado López Goicoechea, que pidió se considerase al procesado como autor de un homicidio simple y se le impusiera una pena de dos años de prisión.

En su declaración, el procesado trató de justificar el crimen diciendo que lo había cometido por las persecuciones de que venía siendo objeto desde el robo de la famosa cruz de Caravaca, habiéndosele dejado cesante en el empleo que disfrutaba en el Ayuntamiento y haciéndole atravesar una situación económica muy angustiosa.

## En Huelva

### Es sorprendida una concentración socialista

Huelva.—El Gobernador dijo hoy a los periodistas que por la Guardia civil había sido sorprendida, en el sitio denominado El Chorrillo, una reunión de unos quinientos socialistas procedentes de diferentes pueblos de la provincia.

Cuando llegó la Benemerita manifestaron los organizadores que estaban celebrando una jira y para demostrarlo se pusieron seguidamente todos los excursionistas a bailar.

Han sido detenidos los organizadores de dicha concentración.

## En Málaga

### Un gitano mata a otro

Málaga.—El gitano Cayetano Aguilar se presentó en el Juzgado diciendo que había matado a Antonio Jiménez por graves resentimientos que existían entre ambos desde hace tiempo.

Cayetano quedó detenido. Parece ser que en el momento de cometer el crimen se hallaba embriagado.

## En Sevilla

### Es detenido el autor de un crimen

Sevilla.—La Guardia civil detuvo a José Vázquez, autor de la muerte de José Suárez, en el cerro del Aguila, el miércoles último.

Parece que la riña suscitada entre ambos surgió cuando los dos estaban bebidos.

Suárez estaba casado y tenía diez hijos.

## En una mina de Guardo

### Fallece un vigilante en un desprendimiento

Palencia.—En la mina de San Luis, de Guardo, se originó un desprendimiento de tierras y resultó muerto el vigilante Ovidio Heras.

Se han suspendido los trabajos por veinticuatro horas en señal de duelo.

## Una bomba en Valencia

### Desperfectos en una iglesia y alarma en el vecindario

Valencia.—Esta madrugada explotó una bomba a la puerta de la iglesia existente en la barriada del Puente de San Luis, ocasionando la explosión grandes desperfectos en dicha iglesia y enorme alarma en el vecindario.

Una joven que vive en una de las casas próximas al lugar en que se produjo la explosión, declaró que hace dos o tres días había visto rondando por las cercanías de la iglesia a tres individuos forasteros, a los cuales volvió a ver ayer junto al templo acompañados de una mujer.

También dijo aquella muchacha que habiéndole inspirado sospechas la presencia de los aludidos sujetos marchó a dar aviso al puesto de la Guardia civil próximo, pero cuando éstos llegaron ya habían desaparecido los mencionados sujetos.

## DE LA ÉSTAF A DE UN MILLON

### Ha sido libertado Alvarez Miaja, deteniéndose en cambio a otro presunto complicado

Madrid.—El Juzgado que entiende en la estafa del millón de pesetas en la cuenta corriente de la marquesa de Paderna, dispuso, entre otras diligencias, que fuese traído de San Sebastián el industrial Manuel Gálvez, que fué quien aparecía como firmante del conocimiento en la cuenta abierta en el Banco Hispano Americano, por el ya famoso señor Quirós.

El señor Gálvez, que ya ha llegado a Madrid, estuvo esta mañana en el Juzgado, prestando extensa declaración, y momentos después el Juez dictó cierta orden que los agentes salieron a cumplimentar inmediatamente, trayendo minutos más tarde a su presencia a un nuevo personaje.

Declaró éste, y nuevamente volvió a la presencia del Juez el señor Gálvez efectuándose, sin duda, un careo entre ambos detenidos.

Cuantas pesquisas realizaron los reporteros para hacer averiguaciones, resultaron inútiles, de momento.

Terminada la diligencia del careo se observó que la persona que pasó a declarar en segundo término ingresaba como detenida e incomunicada en una habitación próxima a la del Juez.

Al poco rato llegó una señorita, que asimismo prestó declaración ante el Juez, y después de salir volvió a entrar nuevamente para reconocer en rueda de presos a la persona que había sido detenida e incomunicada.

Los periodistas lograron hablar con el señor Gálvez. Este dijo que, en efecto, había firmado el conocimiento para

abrir una cuenta a Alvarez Miaja, y a un tal Montino, padre del encargado de un garage de su propiedad, y que esto lo hizo como a últimos de Marzo o primeros de Mayo.

Otra vez le visitó un tal Pedro Muñoz Ramos, que asimismo le pidió su firma de conocimiento para abrir una cuenta a favor de un amigo suyo que acababa de regresar de los Estados Unidos y estaba en Madrid, de paso para Sevilla. No dudó de la honorabilidad de Pedro Muñoz y puso la firma, aunque observó que el papel que le fué presentado, estaba en blanco.

El citado Muñoz, que es quien llegó con los agentes, parece que niga en absoluto haber solicitado la firma de Gálvez, y añadió que no veía a este señor ni sabía de sus pasos desde hace siete años.

La señorita que estuvo a declarar y efectuó el reconocimiento en rueda de presos, es una mecanógrafa que estaba presente cuando Muñoz pidió la firma de Gálvez.

Pedro Muñoz, también quedó detenido e incomunicado.

Por otra parte, Herminio Alvarez Miaja quedó en libertad, por no haber resultado, de momento, cargo alguno contra él.

A propósito de esta estafa se está recordando la ocurrida hace poco más de un año al autor dramático don Jacinto Benavente.

La Policía continúa con todo celo y actividad sus trabajos para esclarecer este suceso.

## LA SITUACION EN LAS VASCONGADAS

### Han sido adoptadas grandes precauciones en Bilbao donde parecen advertirse ciertos manejos por parte de los socialistas

#### VIGILANCIA EN EL AYUNTAMIENTO

Bilbao.—A primera hora de la mañana se montó en el Ayuntamiento un servicio de vigilancia a cargo de varios agentes, que interrogaban a cuantas personas entraban en la Casa Consistorial.

En el interior del edificio algunos agentes vigilaban los movimientos de los concejales que se hallaban en el Ayuntamiento.

#### SIN NOTICIAS OFICIALES

El director general de Seguridad que, como se sabe, está en Bilbao, recibió a los informadores, a quienes manifestó que no tenía noticias de interés que comunicáseles.

Agregó que se propone pasar aquí algunos días y negó hubiesen llegado fuerzas de Asalto. En cuanto a las que fueron a Santander, agregó que el desplazamiento se había dispuesto con motivo de un traslado de presos.

No quiso hablar acerca del pleito vasco.

Los periodistas visitaron después al gobernador, a quien preguntaron acerca de este mismo asunto, pero el gobernador se encerró en el más absoluto mutismo.

#### GRANDES PRECAUCIONES EN BILBAO

Bilbao.—Los guardias de Seguridad prestan servicio de vigilancia armados de tercerolas.

En las estaciones del ferrocarril y en las carreteras se montó un servicio especial de vigilancia, con el objeto de conocer con exactitud las andanzas de los concejales y diputados a Cortes.

Por la guardia civil se exige a los ocupantes de los coches que entran y salen en la capital la justificación de su personalidad.

#### LA TRANQUILIDAD EN LA PROVINCIA ES COMPLETA

#### PRIETO COME CON EL ALCALDE DESTITUIDO

Bilbao.—Ayer llegó a esta capital, procedente de San Sebastián, don Indalecio Prieto, con objeto de asistir a una comida tradicional que todos los años celebran unos cuan-

tos íntimos del exministro socialista.

La policía, que tenía noticia de su llegada, estaba al acecho en Amorebieta, siguiéndole después en otro coche varios agentes hasta Bilbao.

Al llegar Prieto asistió a una comida con el señor Ercoreca, exalcalde de esta capital, durante la cual prestaron servicio de vigilancia varios agentes.

Después de la comida los señores Prieto y Ercoreca marcharon al domicilio de este último, en el cual trataron también de entrar los agentes, pero el señor Ercoreca se negó a ello, alegando que se trataba de su domicilio particular.

El exministro socialista marchó a Valmaseda, y es probable que hoy vuelva de nuevo a esta capital.

#### VARIAS ADHESIONES

San Sebastián.—En el Ayuntamiento se recibió un telegrama del alcalde de Oviedo, en el que le comunicaba el acuerdo adoptado por el Ayuntamiento de significar su más enérgica protesta contra las persecuciones de que vienen siendo objeto las alcaldes y concejales vascos.

También se recibió otro telegrama del Ayuntamiento de Zaragoza, diciendo que con motivo de la suspensión gubernativa no puede comunicarle el acuerdo adoptado por el Municipio.

En el Ayuntamiento de Irún han presentado su dimisión todos los tenientes de alcalde, a excepción del señor Bellido, que es presidente de la Diputación provincial.

#### LOS PERIODICOS APARECEN DIVIDIDOS

La Prensa local dedica gran espacio a comentar el pleito vasco. El diario católico "La Gaceta del Norte", insiste en su campaña contra la autonomía, diciendo que todo es una maniobra, y, por su parte, "Euzkadi", órgano del partido autonomista, defiende el propósito de celebrar la asamblea y ataca al diario católico por su posición en este problema.

## EL VIAJE DE LOS CONSEJEROS CATALANES

### Ventura Gassols dá cuenta de su entrevista con el señor Villalobos

Madrid.—El consejero de Cultura de la Generalidad, señor Gassols, facilitó una nota a los informadores, dando cuenta de su entrevista con el ministro de Instrucción pública.

Dice en ella que se habló de la conveniencia de intensificar los Consejos regionales de primera y segunda enseñanza y se trató con preferencia del nombramiento de maestros destinados a Cataluña.

Se dedicó especial atención—agrega la nota—al problema de los Centros escolares de Cataluña y casi se puede asegurar que se llegó a un concierto entre el Estado y la Generalidad para impulsar la resolución de este problema que tanta urgencia reviste.

Es posible también que de nuestra conversación surja pronto una institución tan interesante, por su doble carácter pedagógico y social, como es la Escuela de Minería que la Generalidad, facultada por el Ministerio de Instrucción pública, va a establecer en Manresa.

Llevo de mi conferencia con el ministro de Instrucción pública una honda impresión de optimismo por su alto espíritu comprensivo de los problemas que la cultura presenta en Cataluña.

#### LOS INVITA EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA

Los consejeros de Hacienda y Cultura de la Generalidad, acompañados de sus esposas, fueron esta mañana a La Granja, donde almorzaron invitados por el Presidente de la República.

En Madrid quedó el señor Dencás, que a primera hora de la tarde acudió al Ministerio de la Guerra para solicitar del señor Hidalgo la supresión de la percepción del uno por ciento sobre el tráfico del puerto de Barcelona que se destinaba a acuartelamiento de tropas y urbanización.

#### DICE EL SEÑOR DENCAS

Hemos tenido ocasión de conversar

## NOTICIAS DEL EXTRANJERO

### Se teme la huelga general de los mineros de la cuenca del Sur del país de Gales

#### LOS HITLERISTAS DE VIENA VENDERON SUS VOTOS

Viena.—Dice un periódico que las detenciones de los principales jefes agrarios obedecen a haberse descubierto que el centro hitlerista de Munich pagó al partido una importante cantidad para abstenerse en la votación de la nueva Constitución en la sesión de clausura de la Cámara.

#### HALLAZGO DE BOMBAS EN KARBIN

Karbin.—Se ha descubierto una importante cantidad de bombas y otros explosivos.

#### CIEN BANDIDOS MUERTOS

Hong-Kong.—En la provincia de Chang-Sing han muerto cien bandidos en lucha con las fuerzas cantonesas.

#### TRES FERROVIARIOS SOVIETICOS DETENIDOS

Karbin.—Han sido detenidos otros tres ferroviarios soviéticos porque se sospecha de ellos que eran los encargados de suministrar, mediante dinero, información de los ferrocarriles a los bandidos.

MANIFESTACIONES DE SAMPER

El Jefe del Gobierno hace unas declaraciones relacionadas con el problema planteado por los Ayuntamientos vascos

Madrid.—El jefe del Gobierno, contestando esta mañana a las preguntas que le hicieron los periodistas, con relación al pleito de las provincias Vascongadas, dijo que como no le daban prendas tenía que reconocer la razón moral que asiste a los pueblos del país vasco para lamentarse de que después de tres años de promulgada la Constitución aún no se haya aprobado la ley que aquélla previene para determinar el régimen de los órganos gestores de las Vascongadas y la manera de cómo deben ser éstas elegidas.

Con objeto de no prolongar más esta situación, el Gobierno tiene preparado el oportuno proyecto de ley para que sea discutido por las Cortes al reanudar las tareas parlamentarias, estando también el dispuesto a facilitar en lo posible el medio de que el dictamen de la Comisión correspondiente en lo que afecta a la Gestora de Navarra, cuya discusión aún no terminó en el Parlamento, se extienda a las demás provincias mediante la admisión de las enmiendas que se consideren oportunas.

Agregó el señor Samper que el Gobierno está decidido a no dictar resolución alguna que afecte al concierto económico de dichas regiones hasta que el órgano provincial quede constitucionalmente establecido.

Se ha señalado el plazo de tres meses para la recaudación voluntaria del impuesto sobre la renta, para evitar que la recaudación coactiva del mismo no tenga lugar antes de la constitución de dicho órgano.

Todo ello prueba, añadió, que el Gobierno tramita el asunto con espíritu elevado y comprensivo, creyendo que no le hará falta acudir a otros medios.

Considera inexplicable los propósitos de indisciplina y estima necesario que la opinión pública sepa que tales propósitos pugnan con la Constitución, ya que ésta establece que para la elección de los gestores se precisa la aprobación

previa de la oportuna ley que determine el procedimiento, electoral, su régimen y su funcionamiento, y con el Decreto de 21 de Abril de 1931, convertido en ley en 15 de Septiembre del mismo año, que concede en tanto a los gobernadores civiles la facultad de nombrar las personas que han de integrar las Comisiones Gestoras. Para que pudiera prosperar la tendencia iniciada en las provincias vascas sería necesario infringir la Constitución eligiendo el órgano gestor sin la previa existencia de la ley reguladora de su régimen, de sus funciones y de la manera de ser elegido e infringir al propio tiempo la ley de 15 de Septiembre de 1931, saltando por encima del precepto que atribuye a los gobernadores civiles la designación de los miembros de las Comisiones Gestoras.

La esencia del régimen republicano radica en el respeto a las leyes. El Gobierno y todos los ciudadanos españoles tienen derecho a esperar y a exigir de los representantes de las provincias vascas que las cumplan. Si no lo hacen corresponde al Estado la obligación ineludible de imponer su cumplimiento coactivamente.

En un régimen democrático los problemas orgánicos de Derecho político no se plantean en la calle, con el riesgo correspondiente de derramamiento de sangre y lágrimas, sino en el Parlamento.

Asiste al Gobierno la razón y la fuerza. Resulta temerario que nadie intente oponerse al poder coactivo del Estado, cuyo desencadenamiento puede causar víctimas de las que serán responsables los promotores de la indisciplina, pero contribuirán a un extravío mayor quienes ostentan una representación parlamentaria y alientan el desorden, pretendiendo colocarse frente a la razón y frente a la observancia de las mismas leyes que muchos de ellos votaron.

Los mejores coches de lujo  
MUSTIN BORDONS 1934

UNA QUESTION IMPORTANTE

Se prepara un decreto para impedir la actuación política de los menores de edad

LOS PROPOSITOS DEL MINISTRO DE LA GOBERNACION

Madrid.—En la entrevista que ayer sostuvo el señor Salazar Alonso con el Presidente del Consejo, le habló de su propósito de llevar al Consejo de ministros del martes un Decreto sobre delincuencia infantil, de carácter social y político.

Hasta el Gobierno habían llegado noticias de que las Juventudes Socialistas hacían trabajos para la creación de grupos infantiles en los colegios. En una circular ordenaban a sus afiliados en las capitales, pueblos y aldeas que procurasen la organización de esos grupos de niños, que recibirían instrucciones por medio del periódico "Renovación".

Las instrucciones son revolucionarias y algunas de excitación delictiva. El Gobierno se alarmó ante esta campaña y entendió que era de su obligación el intervenir rápidamente para cumplir con sus deberes constitucionales en lo que respecta al cuidado de la juventud. Podría darse el caso, además, de que esta captación de voluntades infantiles se hiciera contra los deseos y los ideales de los padres.

En su consecuencia, el ministro de la Gobernación ha redactado el Decreto mencionado, en el que con arreglo a los artículos 39 y 43, relacionados de la Constitución, y con sujeción a la misma ley de Asociaciones, los menores de 23

años necesitarán un permiso escrito y expreso de los padres o tutores para formar parte de cualquier Asociación o Agrupación política. Los padres y tutores serán responsables de los actos realizados por sus hijos o sus pupilos. También las Asociaciones y Agrupaciones tendrán responsabilidad si no cumplen el requisito antes señalado; es decir, si admiten entre ellos a quienes no presenten los oportunos permisos, que no podrán ser falseados porque para ello se tomarán las oportunas garantías.

PROTESTAN LAS JUVENTUDES SOCIALISTAS

La Juventud Socialista facilitó una nota de protesta contra el proyecto de Decreto del ministro de la Gobernación que tiende a impedir las actividades delictivas y revolucionarias que realizan cerca de los grupos infantiles.

Dice la nota que el Gobierno quiere ofrecer al fascismo el sacrificio de las Juventudes Socialistas y recuerda luego que centenares de sus camaradas llenan las cárceles, unos injustamente y otros por ser militantes activos.

Agregan que si se intenta poner fuera de la ley a las Juventudes los sesenta mil afiliados que las integran serán otros tantos combatientes contra el Gobierno.

**Teatro del Principado**  
Hoy domingo, a las 4,30 (popular), a las 7,30 (gran moda) y a las 10,45 (especial). Sensacional estreno de  
**MUCHACHAS... CARA O CRUZ?**

**Toreno** - A las 4,30 - 7,30 y 10,45  
La deliciosa comedia musical:  
**"EL PROFESOR IDEAL"**  
La revelación máxima de la graciosa artista ANNY ONDRA

POR LOS MINISTERIOS  
El señor Guerra del Río se muestra optimista respecto al problema de los vascos

Madrid.—El señor Guerra del Río dió cuenta a los reporteros de la visita que le había hecho el consejero de la Generalidad, Sr. Dencás, que además es presidente de la Junta de Obras de Puertos de Barcelona.

Le habló de la reducción de tarifas en varios puertos, contra la cual han entablado recursos algunos consignatarios, alegando que se había prescindido de la información pública. El señor Dencás ha reconocido esto y la información pública ya está abierta.

También habló el ministro acerca del problema vasco, y se mostró optimista en cuanto a su resolución. Calificó de absurdo el pleito, y recordó que los nacionalistas vascos en el Parlamento siempre estuvieron al lado del partido radical, que tiene una gran tradición autonomista.

ECONOMIAS EN EL PRESUPUESTO DE GUERRA

El ministro de la Guerra, hablando del presupuesto de su departamento, manifestó que aún no podía concretar la cifra total de la economía por faltar aún algunos detalles, pero sí adelantaba que en el capítulo 18 de Obligaciones a

extinguir, se introdujo una rebaja de 30 millones de pesetas.

EL DE TRABAJO

El ministro de Trabajo, hablando con los periodistas, manifestó que ayudado por los técnicos, está dando los últimos toques al presupuesto (del Ministerio, en el que se tienen en cuenta las normas de austeridad, indicadas por el ministro de Hacienda.

Agregó, sin embargo, que no pueden amputarse lo que responde a necesidades imperiosas del Estado, que constituyen normas de buena administración.

LOS PASOS A NIVEL

El ministro de Obras Públicas habló hoy también con los informadores de las frecuentes desgracias que se vienen registrando en los pasos a nivel, y dijo había tomado algunas medidas para evitar estos accidentes, recordando las disposiciones que están en vigor.

Estima que hay que prohibir el emplazamiento de nuevos pasos, y los actuales protegerlos por cuantos medios se estime necesarios.

El estudio referente a esta cuestión habrá de realizarlo una comisión de ingenieros del Estado antes del plazo máximo de tres meses.

Las señoritas toreras

HOY domingo 26 de Agosto en Gijón

**La primera galleta**  
Déle usted al bebé alimento que nutra y no empache. Que la primera galleta sea una Galleta María Artiach. Lo más sano y digestible.

**MARIA ARTIACH**  
CHIQUILÍN, la galleta que ayuda a crecer.

PAQUETE DE 200 GRs. UNA PESETA; 6 DE 100 GRs., 50 CTS.

LA FIESTA DE LOS TOROS

El diestro Ortega reaparece en Almería y renueva sus éxitos

Almería.—Esta tarde se celebró una corrida de toros, suándose ganado de Trespalacios por los diestros Belmonte, Ortega y La Serna.

Belmonte veroniqué muy bien a su primero, siendo también aplaudido en varios quites. Después de brindar al público hace una faena magnífica y mata de una estocada en todo lo alto y de un descabello. (Ovación, oreja y rabo.)

Lanceó bien al cuarto, al que hace una faena buena, que se aplaude. Agarra una estocada en todo lo alto y descabelló al primer intento. (Ovación.)

Ortega es aplaudido en cinco estupendas verónicas. Hay un gran tercio de quites. Hace una asombrosa faena entre los pitones y acaba con el bicho de una estocada alta. (Ovación, las dos orejas y el rabo.)

Instrumenta en el quinto tres formidables verónicas. Brinda al ministro de Marina y hace una faena dominadora para un pinchazo que basta.

La Serna estuvo bien en el tercero. Hace una faena bonita para una estocada que hace doblar al toro sin puntilla. (Ovación, oreja y rabo.)

Torea bien al último de la tarde y des-

pues de una gran faena de muleta mata de un pinchazo y de una estocada alta. (Pabanas.)

**UNA NOVILLADA EN ALMAGRO**  
Almagro.—Con motivo de las fiestas que se celebran en esta localidad esta tarde hubo una novillada en la que intervinieron como matadores El Soldado y Cirujeda.

Pertenecían los bichos a la ganadería de Ayala.

El soldado veroniqué bien a su primero al que colocó después tres buenas pares de banderillas. Inició la faena de muleta con pases de rodillas, en uno de los cuales fué alcanzado por el bicho, sin que al parecer tuviera consecuencias la cogida, pues siguió toreando. Mató de tres pinchazos.

Terminada la lidia del primer novillo, El Soldado pasó a la enfermería, no volviendo a salir a la plaza. Fué autorizado para marchar a Madrid, lo cual hizo poco después.

Cirujeda despachó el resto de la corrida, estando bien con el capote y valentón con la muleta. Estuvo mal con el estoque, oyendo un aviso en el tercio y los tres reglamentarios en el quinto.

Teatro Campoamor

JUEVES 30 y VIERNES 31

El más grandioso y fenomenal espectáculo que jamás se ha conocido. HARRY FLEMMING, el portentoso artista mundial con su maravillosa COMPANIA GIGANTE.

Rumor confirmado

El torero Pepe Gallardo, muerto en accidente

Cádiz.—Anoche circuló el rumor de que había resultado muerto en un accidente de motocicleta el torero de esta provincia Pepe Gallardo.

Varios chóferes de esta ciudad han confirmado el accidente, que ocurrió durante la madrugada última.

Crimen o suicidio

Aparece un cadáver en el Canal de Tauste

Zaragoza.—En el Canal de Tauste se encontró el cadáver de un hombre de edad, que tenía las manos fuertemente atadas.

No ha sido identificado.

Ultima hora

UN ACUERDO GRAVE

Bilbao.—Llegan a nosotros informes de que en una reunión celebrada anoche por elementos radicales se acordó crear grupos de afiliados en los diversos distritos de la provincia con el encargo de cooperar a las actividades de la Policía para la vigilancia de los manejos de los socialistas, especialmente la de los dirigentes del partido.

YA TIENE AZAFIA UN PUESTO PARA CANDIDATO

Gerona.—El señor Azafia, con varios parlamentarios de la Esquerra, visitó varios pueblos de la región, dando ovacionado en todos ellos.

Llegó a esta capital a las diez de la tarde, siendo obsequiado con un aperitivo en el Centro republicano.

El jefe de la minoría de Esquerra del Ayuntamiento pronunció un discurso de bienvenida y anunció que el señor Azafia había sido nombrado diputado de honor de Gerona.

El señor Azafia pronunció luego algunas palabras mostrando su gratitud. Luego se celebró un banquete en su honor.

De sobremesa se acordó que Azafia fuera presentado candidato en las próximas elecciones a diputados por Gerona.

Después continuó viaje a Figueras.

EN FIGUERAS

A las siete de la tarde llegó a esta localidad el señor Azafia, quien fué obsequiado con un vino de honor en el Teatro Principal.

El alcalde le dió la bienvenida.

El grupo femenino de la Esquerra obsequió con ramos de flores a la esposa del señor Azafia.

CONTRA LAS DISPOSICIONES DE LA GENERALIDAD

Zaragoza.—En asamblea celebrada por la Asociación Económica de Aragón, se trató de la prohibición por parte de la Generalidad de transportar trigo, y fueron aprobadas las conclusiones protestando de tal prohibición y propugnando la celebración de una asamblea magna a la que asistirán representantes de Valencia, Rioja, Navarra y Aragón.

GRAVE SUCESO

Ozónillo.—El maestro nacional Elario Puebla, sorprendió a dos jóvenes cuando robaban fruta en una finca de su propiedad.

El maestro hizo un disparo para amedrentar a los asaltantes, pero el proyectil alcanzó a uno de ellos, llamado Sócrates Guerra, de dieciocho años de edad.

TRAGICO ACCIDENTE

Badajoz.—En el sitio denominado El Pelao, un camión de gasolina sufrió la rotura de la dirección, y al querer el conductor frenar con fuerza, una chispa desprendida del motor prendió en la gasolina, incendiándose el vehículo, que luego volcó.

Resultó muerto el cabo de la Guardia municipal, José García, y gravemente herida una mujer.

El chófer que conducía el camión resultó ileso.

UNAS DETENCIONES

Madrid.—Por la Policía fueron detenidos anoche tres individuos a los que se les supone complicados en el asalto a la exposición antifascista que se celebró en el Ateneo.

**Teatro Campoamor**  
HOY - A las 4,30 - 7,30 y 10,45  
PORTENTOSO ESTRENO METRO GOLDWYN MAYER  
La visión moderna del notable director W. S. Van Dyke, creador de "Sombras Blancas" y "Turzan de los monjes"  
**ASESINATO EN LA TERRAZA**  
Un asesinato apasionante por su especial realización.  
Magistral interpretación de Warner Baxter, Myrna Loy y Phillips Holmes.  
Mañana lunes - Precios popularísimos: Butaca de patio, tarde y noche, 1,00 pts. - «BELLEZA A LA VENTA», por Madge Evans y Una Menckel  
Películas de la marca Metro Goldwyn Mayer y seleccionadas por esta firma en la serie LAS 13 PELICULAS DE LA SUERTE.

# DEL AYUNTAMIENTO

**HABLANDO CON EL ALCALDE.**  
Al ser recibidos ayer por el Alcalde, conversamos aludiendo al acuerdo adoptado en la sesión municipal del viernes de protestar contra la actuación del Gobierno en la cuestión de los Ayuntamientos vascos.

Escasos comentarios hizo acerca de esto el señor Castañón.

Como ustedes saben—se limitó a decir—yo no presidí la sesión y me informé a mi llegada del acuerdo adoptado en la sesión. Lo que sí pueden hacer constar es que de haber asistido no hubiera participado del criterio de los compañeros de Corporación.

Audió el Alcalde, aunque muy ligeramente, al conflicto de los tableros y a los artículos que sobre este problema viene publicando LA VOZ DE ASTURIAS.

En cuanto a la percepción de arbitrios a que se hace referencia en el último artículo, dijo que los cálculos demostrativos de que el Ayuntamiento no pierde dinero, están hechos contando con este ingreso como si fuese el Ayuntamiento un industrial cualquiera; es decir que no se olvida de la existencia de este ingreso y que no se desprecia su cuantía, pues de lo contrario, efectivamente, resultaría perjudicado el Municipio al no percibir los correspondientes derechos.

Agregó que con él habían estado, es cierto, algunos industriales de la Sociedad mencionada en el artículo, pero solamente al iniciarse el conflicto, ya que desde entonces quien entiende en este asunto es la Comisión nombrada al efecto.

## EXCELSIVA SUBIDA DE ALGUNOS ARTICULOS

Después nos dijo el señor Castañón: —La Alcaldía convoca, por medio de la Prensa, a todos los vendedores de patatas y huevos para que concurran a una reunión que se celebrará en el Ayuntamiento el próximo lunes, a la una de la tarde, con el fin de tratar de la exagerada subida que han experimentado los precios de estos artículos.

**MAS CORTADORES PARA LA CARNE**  
En el Ayuntamiento estuvieron ayer con los miembros de la Comisión abastecedora de carnes cinco cortadores más, que llegaron a hacerse cargo del suministro del producto en los puestos instalados por el Ayuntamiento.

Cuatro de ellos vienen de Valladolid, en cuyo Matadero ejercían el mismo oficio con carácter de interinos y alguno de éstos, al mencionarse, durante su conversación, que llegan a la Comisión indicaciones de algunas personas que desean instalarse en los puestos vacantes, hicieron constar que también por su parte estaban dispuestos a hacerlo en la forma que se estime procedente.



COPAS DE SPORT  
PLATA DE LEY  
JOYERIA  
**PEDRO ALVAREZ**  
OVIEDO TELFONO 2950

## Un incidente Son agredidos un Inspector y otros dos funcionarios de Correos

Cuando se encontraban ayer tarde en un merendero de Buenavista el Inspector de Correos señor Hidalgo y los funcionarios del mismo Cuerpo señores López y Alzamora, se presentaron en el establecimiento cinco individuos, que la emprendieron a golpes con aquellos, hasta el punto de que el señor Hidalgo hubo de ser curado en la Casa de Socorro.

Parece que este suceso está relacionado con los recientes traslados de varios oficiales de esta plantilla, pues se nos dice que el señor Hidalgo dió el nombre de dos de los agresores.

Condenamos lo sucedido, pues aparte de rechazar tales procedimientos, ello no puede conducir sino a agravar una situación a la que no debió haberse llegado.

**CAJAS PARA CAUDALES**  
Agrupada de  
**ROBO**  
**FUEGO**  
**SOPLETE**  
1.000 referencias en Asturias  
Exposición y venta  
**Hnos. GARCIA ALVAREZ**  
Calle Campomanes, núm. 10  
OVIEDO

**En la Diputación**  
SUBASTA DE OBRAS PARA UN PABELLON EN EL MANICOMIO  
En el número del "Boletín Oficial" de la provincia correspondiente al día de ayer se publica el anuncio de la subasta de obras para la terminación del pabellón de enfermería del Hospital Psiquiátrico, cuyo presupuesto de contrata asciende a la cantidad de 22.984,16 pesetas.  
La subasta se celebrará el día 19 del próximo mes de Septiembre, a las doce de la mañana, pudiendo presentarse las proposiciones en la Secretaría de la Diputación desde el día de hoy hasta el anterior al en que haya de celebrarse la licitación, desde las nueve y media de la mañana a la una de la tarde, en pliegos cerrados.  
El depósito provisional es de 4.999,20 pesetas, que es el cinco por ciento del importe del presupuesto de la contrata.  
Se hace constar expresamente que el pago de las obras a que se refiere esta subasta se hará con cargo a la consignación que a tal efecto ha de figurar en el presupuesto para el próximo ejercicio de 1935.

## Hoy en Gijón Promete resultar un éxito la presentación de las señoritas toreras

El buen tiempo y la novedad que supone la presentación en Asturias de las señoritas toreras, aparte los precios populares del espectáculo, hacen esperar que haya un lleno esta tarde en la Plaza de Toros de Gijón, que es donde tiene lugar el acontecimiento.

Cármen Marín y Angelita Alamo vienen obteniendo grandes éxitos en cuantas plazas toread, y es natural que en su debut, aquí en el Norte, luzcan todo su garbo y todo su arte de lidiadoras.

Además mata dos novillos Joselito Parejo, y por si ello fuera poco reaparece el aficionado gijonés Avelino Fernández, "Morenito".

Los numerosos aficionados tienen, pues, no pocos alicientes y han de darse cita en el coso del Bibio.

**NOTAS ARTISTICAS**  
En la acreditada joyería de Luis Menéndez, en la calle de la Rúa, están expuestas las medallas para los premios de la Exposición de Industrias y Ganados de Avilés, construidas por el prestigioso joyero.

Las enfermedades de la  
**PROSTATA**  
y vías urinarias  
Se curan ahora. Ilustres profesores franceses han presentado a la Academia de Medicina de París las curaciones maravillosas obtenidas rápida y definitivamente sin operación quirúrgica gracias a un nuevo método terapéutico sea cualquiera la gravedad y la antigüedad del caso; frecuentes deseos de orinar, micciones dolorosas, retención, atrofia completa.  
El tratamiento discreto, sencillo, cura en poco tiempo, obra sobre todo el organismo es como una rejuventud general que se nota enseguida.  
Pídase a los laboratorios internacionales LORIL, Consejo de Ciento, 280, Barcelona, el folleto conteniendo las comunicaciones leídas a la Academia de Medicina de París que se remitirán a todos los países gratuitamente.

**LORIL**

De venta en Farmacia Olay, Cabo Noval, 2 y Farmacia Azpiri, Oviedo

**Cuide usted su estómago**  
porque es la base de su salud

**Yo padecí también como usted, pero me curó el DIGESTÓNICO**  
del Dr. Vicente  
DE VENTA EN FARMACIAS

**Radio Asturias**  
I.E. A. J. - 19 (293 m.)  
Programa para hoy domingo:  
A las 14: emisión de sobremesa, "Danza macabra"—Saint-Saens.  
"Cubanita sabrosa", danzón.—Po-tiño.  
"Madreperla", fox.—S. Strauss.  
"Don Gil de Alcalá", pavana.—Pernella.  
"Usted sabrá, señor Juez", tango.—Oscar.  
"Canción de cuna",—Dvorak.  
"El velo del moscardón",—Rimsky Korsakoff.  
"María La O", rumba-fox.—Le-cuona.  
"La Alsaciana", marcha.—Jacinto Guerrero.  
"Vals triste",—Sibelius.  
"Vino, mujeres y canto", vals vienés.—S. Strauss.  
A las 15: cierre de la estación.  
A las 19: música clásica.  
A las 20: música variada.  
A las 20,30: fragmentos de zarzuelas españolas.  
A las 21: cierre de la estación.

Programa para mañana lunes:  
A las 14: emisión de sobremesa. Música variada.  
A las 15: fin de la emisión.  
A las 19: fragmentos de "Doña Francisquita", de Vives.  
A las 20: cotizaciones de Bolsa.  
A las 20,10: música variada.  
A las 21: cierre de la estación.

**AUSTIN**  
Luaces y Canabal-Martínez  
Marina, 5. T. 3582.  
OVIEDO

**ACADEMIA OJANGUREN**  
REANUDACIÓN DE TODAS LAS CLASES EL 3 DE SEPTIEMBRE

**Sección Oficial**  
Compañía Arrendataria del Monopolio de Petróleos S. A.  
FACTORIA DE GIJON

Desearo esta Compañía enajenar una partida de efectos usados y chatarra, que comprende:

Unos 3.974 kgs. Chatarra de hierro dulce	> 984 >	> de hierro fundido
> 11 >	>	> de metal
> 2.748 >	>	> Recortes de hojalata oxidada
268 Bidones inútiles de 50 litros	4 >	200 >
	2 >	250 >
	1 >	400 >
	66 >	200 >

Una sopla para gasógenos de contrapeso admitirá ofertas para optar a su adquisición hasta las 12 horas del 31 de Agosto.

Las cantidades y características de estos materiales, que se hallan visibles en la Factoría de Gijón, así como todos los requisitos precisos para tomar parte en este Concurso, constan en el Pliego de Condiciones que a disposición de los interesados se encuentran en sus Oficinas durante las horas hábiles de las mismas.

Las ofertas, acompañadas de la fianza correspondiente, han de entregarse, por duplicado, bajo recibo, en sobre cerrado y lacrado o enviarse por correo certificado y con acuse de recibo, considerándose en este caso como fecha de entrega la de recepción en CAMPSA.

Gijón, 24 de Agosto de 1934.—GONZALO SAN MARTIN, Jefe de Factoría.

**Niños flacos...**

Debe enriquecerse su régimen alimenticio con aquellos elementos nutritivos fácilmente digestibles, vitaminas y sales minerales que le proporcionarán suculentas papillas de Harina Lactada Nestlé.

Ahora se ha puesto a la venta un nuevo tamaño de botes de Harina Lactada Nestlé, llamado "bote degustación". Pida uno gratis a Sociedad Nestlé, Vía Lugetana, 41, Barcelona, (Sección HF 70).

Con extractos de aceite de hígado de bacalao, sin olor ni sabor

**Se traspasa**  
en el sitio más céntrico de LEON, negocio acreditado de TEJIDOS Y NOVEDADES con moderna y espléndida instalación  
Para informes, dirigirse en Oviedo al Apartado de Correos núm. 55'

**Notas de Sociedad**

**VIAJES**  
Salió de excursión por Alemania y Francia, nuestro estimado amigo don Andrés Ramón, de la "Casa Masaveu".  
—Terminado el veraneo, regresó a esta capital, con su distinguida familia, nuestro amigo don Antonio de Castro Escolar.  
—Para Campo de Caso, en donde se propone pasar una temporada, salió don Paulino González.  
—Tuvimos el gusto de saludar ayer en esta capital, a don Fermín Rodríguez, buen amigo nuestro.  
—Estuvo ayer en Oviedo, regresando nuevamente a Ribadesella, el señor marqués de la Vega de Anzo.  
—Regresó nuevamente a Pola de Gordón, a continuar el veraneo, doña Milagros Alvarez, distinguida esposa de don Bernabé del Rio, buen amigo nuestro.  
—Pasada una temporada en esta capital, regresó a Madrid don Evaristo Meléndez, acompañado de su distinguida esposa y sus hijos don Oscar, Carmina y René Meléndez Ardás Martín.  
—Sale hoy para Londres, en viaje de compras para la próxima temporada de invierno, don Evaristo Alvarez Carbajal, dueño de la acedidad sastretería de Grado, "La Americana".

**RESTABLECIDO**  
Se halla completamente restablecido de la operación quirúrgica a que fué recientemente sometido en el Sanatorio de don Celestino Alvarez, nuestro distinguido amigo don Adolfo Galbán, Jefe honorario de la Guardia Urbana y Secretario de la Jefatura de la misma. Sinceramente lo celebramos.

**ASCENSO**  
Por Decreto del Ministerio de Industria y Comercio ha sido ascendido a Inspector General del Cuerpo de Ingenieros de Minas, el Director de la Compañía Asturiana, don Juan Sitges Aranda.  
Enviamos a tan distinguido ingeniero nuestra más sincera enhorabuena, que hacemos extensiva a su familia.

**DE TENNIS**  
El viernes se dió por terminado el Campeonato que con enorme éxito deportivo y social ha celebrado en sus canchas de la Avenida de Gijón, el Club Avilesino.  
Quedaron proclamados vencedores los siguientes raquetistas:  
Campeón de singles de caballeros, Fernando Torres Polanco.  
Subcampeón, Gonzalo Díez Galé.  
Campeona de singles de señoritas, Pilar L. Durán.  
Subcampeona, Maggy González del Valle.  
Campeones de dobles de caballeros, Raúl R. Maribona y Fernando Torres.  
Campeones de dobles de señoritas, Cármen y María Luisa Solano.  
Campeones mixtos, María Luisa Solano y Gonzalo Díez Galé.

**La conservación de la línea**  
Se ha dado por emplear esta frase por muchas jovencitas que a toda costa y desprecupándose de los peligros a que se exponen quieren conservarse delgadas y para conseguirlo se privan de la alimentación necesaria. En buena hora reduzcan su alimentación ordinaria si tanto empeño tienen en conservar la línea, pero cuando menos tengan la precaución de compensar el desgaste de su organismo a causa de privarse de alimentos para no engordar, tomando la Carne Líquida Valdés García de Montevideo, que las mantendrá fuertes y sanas sin hacerlas engordar porque la carne líquida fortifica y nutre pero no engorda.

**MIL PESETAS al que encuentre una onza de chocolate "La Cibeles" que se ha perdido.**

**Alerta Asturianos**  
Si quereis ahorrar dinero comprar vuestros muebles en  
**Almacenes Plaza de la Catedral.**  
**Oviedo**  
Tiene todos los adelantos el nuevo  
**"AUSTIN" 1934**

**Consejo Provincial de Primera Enseñanza de Oviedo**

Relación de los maestros que han de ser nombrados interinos y de las vacantes que han de proveerse el próximo día primero de Septiembre.

Los nombrados acudirán a las doce de la mañana a las Oficinas del Consejo si desean elegir plaza entre las vacantes a proveerse con arreglo al número que ocupe en la presente relación.

No habiendo la Sección Administrativa remitido mayor número de vacantes, se ruega a los Consejos locales comunicuen las que con toda certeza haya en sus respectivos Ayuntamientos.

Las vacantes de que se tenga noticia antes del acto de la elección se proveerán también en dicha sesión.

Los aspirantes que no se presenten a elegir plaza se les adjudicará una por sorteo entre las no elegidas.

Los que hayan solicitado antes del primero de Mayo tendrán que presentar para recoger el nombramiento certificación de residencia desde primero de año y si residen fuera de esta provincia certificación del Consejo provincial correspondiente en el que conste no han desampañado interinidad en dicho plazo.

**MAESTROS**  
Jacinto Ramos Alvarez, cursillista de 1933 número 278 de la lista general.  
Francisco J. Rodríguez Alvarez, número 302.  
Guillermo J. Alvarez Alvarez, número 607.  
Pablo Rodríguez Hoyos, número 865.  
Arturo Cuellas García, número 965.  
Vicente Menéndez Alvarez, número 1.642.  
David Rodríguez Alvarez, número 1.661.  
Joaquín Matellanos Peláez, número 1.757.  
Alfredo Coto Díaz, número 2.012.  
Marcial Herraz Gómez, número 2.101.  
Gregorio Torres Martín, número 2.600.  
Emiliano Fernández Ramos, número 2.628.  
Emilio Sola Baragaña, número 2.708.  
Enrique Franco Juan, número 2.941.  
Demetrio Andrés Blanco, 3.094.

**MAESTRAS**  
Justa López López, cursillista de 1933 número 155 de la lista general.  
María Rodríguez Pérez, número 784.  
Esther Díez Alvarez, número 966.  
Josefa L. de Caso de la Huerta, número 1.087.  
Leonor Rodil Fernández, número 1.128.  
María Inonora Huerta Fernández, número 1.165.  
María Teresa Alvarez Con, número 1.195.  
María Amalia García Rodríguez, número 1.610.

**ESCUELAS VACANTES PARA MAESTRO**  
1.—Luarca, graduada.  
2.—Baradal (Tineo).  
3.—Rañadorio (Tineo).  
4.—Lugones (Siero).  
5.—Venta (Langreo).  
6.—Bobes (Siero).  
7.—Somado (Pravia).  
8.—Folledo (Tineo).  
9.—Traspando (Siero).  
10.—San Martín de Luiña (Cudillero).  
11.—San Esteban de las Cruces (Oviedo).  
12.—Oviedo, aneja a la Normal.  
13.—Oviedo, aneja a la Normal.  
14.—Oviedo, tercer distrito.  
15.—Oviedo, tercer distrito.  
16.—Oviedo, tercer distrito.  
17.—Oviedo, tercer distrito.

**ESCUELAS VACANTES PARA MAESTRA**  
1.—Luarca, graduada.  
2.—Sobrefoz (Ponga).  
3.—Tornón (Villaviciosa).  
4.—San Emiliano (Aller).  
5.—Onao (Cangas de Onís).  
6.—La Tabla (Cudillero).  
7.—Bobes (Siero).  
8.—Ricabo (Quirós).  
9.—Bobes (Siero).  
10.—Ricabo (Quirós).

# Informaciones de la Región

## Ceceda

### PETICION DE MANO

Por don José Fernández, vecino de Cornellana, y para su hijo don José, ha sido pedida la mano de la bella señorita de Ceceda, María Luisa Mayor Vigil.

La boda se celebrará en breve.

Felicitemos por anticipado a los futuros esposos y respectivas familias.

### DE SOCIEDAD

Procedentes de Fresnedo, y de paso para Infesto, hemos tenido el gusto de saludar a la respetable señora doña Modesta de la Prida, viuda de Riego, y a sus hijos don Enrique y doña Pilar Castañón de Riego, bella esposa de este señor, y a la simpática señorita María Aisa.

—Para Gijón, a pasar una temporada, ha salido la simpática señorita Jesusa Barro Redondo.

—Procedente de Lieres, han venido a pasar unos días en ésta al lado de sus familiares, los señores don José Montes y doña Sofía Cuelo de Montes.

—Hemos tenido el gusto de ver en ésta, procedentes de Nava, a doña Aurlia Fernández y a su sobrina la señorita Josefina Fernández, familiares del señor cura párroco de Nava.

## Turón

**JOSÉ LAMAGRANDE**  
MEDICINA EN GENERAL  
Especialidad en niños  
Consulta en el Botiquín (La Cuadrilla)

**Sama de Langreo**  
PARA EL SEÑOR GOBERNADOR Y PARA LA COMPAÑIA DEL FERROCARRIL DE LANGREO

Varias veces nos hemos ocupado del abandono en que la Compañía del Ferrocarril de Langreo tiene los coches destinados al servicio en la línea Laviana-Gijón; pero siempre hemos "logrado" que la Compañía se hiciera la desentendida y las cosas siguieran en el mismo mal estado.

Hoy nos dirigimos, a la vez que a la Compañía, al señor gobernador civil de la provincia, a ver si tenemos la suerte de que se nos oiga.

Es el caso, señor gobernador, que la Compañía del Ferrocarril de Langreo es la única de España que no lleva en sus coches el servicio higiénico de "water-closet" y lavabos, de lo cual se nos quejan muchísimos viajeros, y creemos que debe obligarse a que ponga inmediatamente ese servicio.

También sucede que, por el invierno, los coches de tercera no llevan calefacción ninguna, pareciendo aquello una cámara frigorífica, porque sucede que o los cristales de las ventanillas están rotos, o cierran mal las portezuelas, etcétera, etc. En los coches de segunda y primera clase la calefacción se reduce a unos depósitos con agua colocados dentro de cada departamento y que se enfrían en seguida. ¿No se puede obligar a la Compañía a que ponga calefacción en debida forma?

Expuestas quedan las quejas que nos envían unas veces de palabra y otras por escrito muchos viajeros, y es de justicia que sean atendidas.

Pero la Compañía del Ferrocarril del Norte también abusa bastante de la paciencia de los viajeros, más de este asunto nos ocuparemos otro día.

## Granda (Siero)

### PARA LA IGLESIA

Lista de donantes para la compra de un armonio, entregado al cura párroco para el servicio del pueblo en la iglesia parroquial de Granda:

Don Evaristo Palacios, 150 pesetas; el cura párroco, 100; don Joaquín Cueva, 50; una persona, 50; don Maximino Fernández, 10; don Francisco Fernández Menéndez, 10; don Aquilino Gutiérrez, 10; doña Josefa Palacios, 10; don Manuel Fanjul, 10; don Francisco Iglesias, 10; don Vicente Pedregal, 5; don Adelino Río, 5; don José Folgueras, 5; don José Prado, 5; don Hilario Pedregal, 5; don Manuel Fernández Fernández, 5; don José Fernández (Cantera), 5; don José Arbesti, 3; doña Sabin Palacios, 3; doña Irene Santianes, 2; don Adolfo Corzo, 100; don Mariano Flores, 50; don José García, 10; don Daniel González, 10; doña María Díaz, 10; don Manuel Cueva, 5; don José Fernández Paredes, 5; don José Pedregal Palacios, 5; don Manuel Ablanedo, 5; doña Laura Corzo, 10; don Isaac Suárez, 10; don Adriano Pedregal, 10; doña Concepción Pedregal, 10; don Florentino Pedregal, 10; don Maximino Fernández, 10; don Francisco Fernández Gutiérrez, 5; don Constantino Fernández, 5; don José Pedregal, 5; don Salvador Cimadevilla, 5; don Manuel Alvarez, 5; don Manuel Folgueras, 5.  
—Total, 733 pesetas.

## Lugones

### EL BAILE DE MAÑANA

Amenizado por la Rondalla Iríco-musical del Centro Recreativo se celebrará un gran baile en dicho Centro mañana lunes por la noche, con motivo de las fiestas de estos días. Los nuevos y entusiastas instrumentistas se presentarán al público por primera vez, y antes de la presentación oficial, dado el prestigio de su director, darán un concierto del mayor interés con el que se proponen obsequiar a los señores socios y familias.

En muchas ocasiones se ha intentado entre los aficionados a este arte la organización de rondallas, etc., pero hasta la fecha no se ha podido conseguir ver realizado tal propósito, por lo que ante tal acontecimiento, nos honraremos asistiendo al baile, que, como es de esperar, ha de estar muy concurrido.

### LA FIESTA DE SANTA ISABEL

Hoy, con arreglo al programa de festejos ya publicado, continuarán éstos para terminar mañana.

Aparte de los actos religiosos de por la mañana, hoy por la tarde, en el espacioso campo de la iglesia, se celebrará una gran romería, la cual, aparte de las diferentes clases de música y la del país, estará amenizada también por la renombrada banda de música de Candás.

### DE SOCIEDAD

De La Coruña, en uso de licencia, llegó a esta don Agustín García y su señora doña Adelina Muñiz, acompañados de su tía doña Brígida Menéndez.

—Saló para Avilés, a pasar los días de ferias, el dueño de la fábrica de siera en esta localidad don José Prado.

## RESTAURANT

### Paredes y Ramos

Plazuela Riego, 6.—Tel. 2806

Langosta a dos Salsas

Pollo al Jerez

Gran variedad en platos

caseros

Se reciben encargos

## Feleches (Siero)

### LA PROCESION DEL CARMEN DE TRASPANDO

El domingo último tuvo lugar la tradicional procesión del Carmen de Traspando, que va desde la iglesia parroquial de Feleches hasta la ermita de Traspando, haciendo un recorrido de tres kilómetros. Pocas veces el entusiasmo popular se desborda con tan natural alegría como cuando celebra estos actos religiosos, que tan arraigados tienen en su ser, y que este año tenía, además, el carácter de desagradivo, pues el pasado, cuando se celebraba la novena en la iglesia parroquial, manos criminales incendiaron ésta y destruyeron las imágenes y demás ornamentos del culto. Pero lo que ha destruido el odio lo ha restaurado el amor. Con lo recaudado en una suscripción popular, a la que contribuyeron personas de la parroquia y fuera de ella, se adquirieron tres hermosas tallas de la Virgen, San José y el Niño, y el domingo fueron llevadas en procesión al santuario del Carmen de Traspando, también restaurado recientemente y embellecido con un nuevo altar donado por la señora marquesa de Santa Cruz de Marcenado.

El acto constituyó una imponente manifestación de fé. Un enorme gentío de todos los pueblos de Siero acudió a esta procesión, a pesar de las amenazas e infundadas alarmas con que trataban de impedir la algunos inconscientes, influenciados por la pasión sectaria que actualmente agita la atmósfera. Pero enterado del propósito el señor gobernador civil de la provincia, tomó medidas muy oportunas y ponderadas para que nada sucediera, y así fué, en efecto. Encargado el benemérito Instituto de la Guardia civil del mantenimiento del orden, con una prudencia y una previsión dignas de todo aplauso, consiguió que la procesión se celebrara con toda tranquilidad y sin que ocurriera un solo incidente.

Después de la procesión, hubo misa cantada con tal asistencia de fieles que llenaban el templo, el atrio y gran parte del campo que rodea al santuario, notándose en el fervor y recogimiento con que asistieron a estos cultos la viva llama de la fé que arde en sus corazones.

Satisfechos pueden estar tanto el celoso señor cura párroco de Feleches, don Jesús García, como el entusiasta y virtuoso presbítero don Celestino Pal de la Villa, alma de la suscripción y embellecimiento de la capilla de Traspando y organizador de todos los actos celebrados. Para ambos y para cuantos contribuyeron de alguna manera al mayor esplendor de los cultos, nuestra cordial enhorabuena.

## GRANJA-TORREJON

Se venden parejas de INDIAN GAME de diez meses a cien pesetas. LANGSHAM NEGRO de 3 meses a 60 ptas. y BRAHAMA POTRA de 3 meses a 50 pesetas.

LEA USTED

"La Voz de Asturias"

## Mieres

### COLONIA ESCOLAR

Damos a continuación la relación de las niñas que formarán en la segunda tanda que saldrá del grupo escolar el próximo jueves, día 30 de Agosto, a la una y media de la tarde:

Victoria Vázquez Veba, 12 años, hija de Pedro, de Villapendi; Adela García Castañón, 9 años, hija de viuda, de Villabazal; María Cutillo Martín, 10 años, hija de Nazario, de Villabazal; Delfina García, 12 años, hija de Antonio, de B. de Ripepe; Enequina Rodríguez, 8 años, hija de Laureano, de Agualestro; Josefa Vázquez Vicente, 8 años, hija de Gregorio, de Santa Marina; Estrella Alvarez Fernández, 10 años, hija de Lorenzo, de Pumarín; Avelina Otero, 8 años, hija de Julián, de Figaredo; Angeles Martín, 12 años, hija de Venancio, de Peñule; Pilar Sierra, 8 años, hija de Emilio, de Peñule; Angeles Alvarez Vázquez, de Seana; Amparo Merino, 8 años, hija de Gervasio, de El Pedroso; Olvido Martínez, 9 años, hija de Consuelo, de La Pedrosa; Josefa Fernández Gutiérrez, 10 años, hija de Rata, de Cenera; Pilar Moro Moro, 12 años, hija de Gaspar, de Sobrobro; Jesusa Velasco Moro, 12 años, hija de viuda, de Villalegre; Manuela Madera, 12 años, de La Casona; Euristill Quintana, 13 años, hija de José, de La Cruz Caminos; Sabina Moro García, 9 años, de Canga (Cenera); Pura Martínez, 9 años, hija de Dolores, de Ujo; Sicilia Roca, 11 años, hija de María, de D. del Agua; Eteivina Carballido, 7 años, hija de José, de C. Baratos; María L. Prieto Suárez, 12 años, hija de Inocencio, de R. Bazuelo; Francisca Onihuelo Martínez, 9 años, hija de Leandro, de Ventanajada; Conchita Castro, 11 años, de José y Generosa, de Bazuelo; Elia Gutiérrez Rodríguez, 10 años, hija de Bautista, de La Villa; Alba Castañón, 8 años, hija de Lourdes, de El Rincón; Otilia Díaz Martínez, 13 años, hija de Ramón, de R. y Cajal, 150; Dolores Fernández Canga, 9 años, hija de Manuel, de Los Pontones; Virtudes Magdalena Sevilla, 7 años, hija de Virtudes, de Rioturbio; Amable del Alamo, 9 años, hija de Avelino, de La Campeta; Caridad Salas Alvarez, 7 años, hija de Miguel, de Requejo; María Llaneza Díaz, 9 años, hija de Francisco, de Vegadotos; Elena Arduza, de Rioturbio; Felicitas Moratino León, 9 años, hija de Juan, de Oñón; Lourdes García García, 10 años, hija de Luis, de Oñón.

A las niñas correspondientes al distrito tercero y cuarto, se les comunicará oportunamente por papeleta a su domicilio.

## Marmolería Mecánica PARA PORTALES

### Frente Estación Vasco-Mieres

Deberán presentarse provistas de lo siguiente: dos mudas y la puesta, seis pañuelos, dos servilletas, dos toallas, dos pares de algargatas y un cepillo de dientes.

No se publica la relación de las citadas niñas del distrito tercero y cuarto, por no haberse recibido aun, las que, como decimos más arriba, recibirán en su propio día la papeleta de aviso.

### LICENCIAS DE CAZA

En la Inspección de la Guardia de la Policía Urbana se encuentran las licencias de caza de los individuos que a continuación se expresan:

José López Castañón, de Lago (Turón); Juan Antonio Fernández Gutiérrez, de Villandío; Ovidio Gutiérrez González, de Urbión; Manuel Fernández Díaz, de Turón; Higinio Fernández Suárez, de Idem; Valeriano Hévia Mar-

## Tudela Veguin

### NECROLOGICA

En la madrugada del miércoles dejó de existir en su casa de la Llaneta, el joven Avelino Ortea Naves, hijo de nuestros estimados convecinos don Carlos Ortea y doña María Naves.

El infortunado joven ya largo tiempo que venía padeciendo una traídora enfermedad, sin que la Ciencia médica, a pesar de sus esfuerzos, lograra arrancar de las garras de la muerte la vida del malogrado Avelino.

El jueves, a las once de la mañana, tuvo lugar la conducción del cadáver al cementerio parroquial de San Pedro Naves, constituyendo una verdadera manifestación de duelo, lo cual prueba las muchas simpatías con que contaba el fenecido y cuenta su familia.

Descanse en paz el infortunado Avelino y reciban nuestro más sentido pésame sus afligidos padres y demás familia, la cual da por nuestro conducto las más expresivas gracias a todos los que asistieron a la conducción del cadáver o en otra forma expresaron su pésame.

## Piloña

### GRAN ROMERIA EN LA GOLETA

Con motivo de no poder celebrarse en aquel pueblo la romería de La Magdalena por haberlo impedido la lluvia, hubo que suspender la romería y la verbena el 22 de Julio, las que tendrán lugar el próximo domingo 2 de Septiembre, cuyas fiestas serán amenizadas por la notable banda municipal de Infesto, y una potente pianola. En la hermosa bolera de "Villa Pilar" de don Félix Cueto tendrá lugar un gran concurso, adjudicándose buenos premios.

No dudamos que resultarán muy concurridas y animadas aquellas fiestas, dada la animación y entusiasmo que existe entre la juventud de todos estos pueblos.

¡Animo, y a divertirse!

Lín de Papa.

tínez, de Ujo; Manuel Aldeturriaga, de Tablado (Turón); Benjamín Alvarez González, de Santullano; Marcelino Gutiérrez, de Villandío; Maximiliano Vicente Martí, de Campo la Tabla; Julio García Ruiz, de La Carba; Aquilino Suárez Argüelles, de Idem; Sabino Mallada Fernández, de Tablados; José Antonio Alonso, de Los Pontones; Manuel Alvarez Fernández, de El Somerón; Paulino González Otero, de Requejado; Florentino González, de Figaredo; Camilo Blanco González, de Idem; Constantino Valdés Suárez, de Viesca; Emilio Otero González, de El Pedroso; Dimas García Magdalena, de Tablado; Valentín Patón Suárez, de Mieres; José Antonio Fernández Suárez, de Mieres; Gabriel Fernández y Fernández, de Oñón; Manuel Muñiz Menéndez, de Mieres; José Suárez Arduza, de Bazuelo, y Ricardo Alvarez Fernández, de El Somerón.

### NOTA DE LA REDACCION

Para cuantos asuntos se relacionen con la publicidad, información, inserción de anuncios, etc., en LA VOZ DE ASTURIAS, diríjanse los lectores a nuestro corresponsal en Mieres, P. Margall, 23, segundo, o llamen al teléfono número 150. Los originales de urgencia se reciben hasta las horas primeras de la madrugada.

## Mármoles para pisos

### Mieres

Frente Estación Vasco

## Caborana (Aller)

### EN SERIO Y EN BROMA

Tan "pensatible y plasmado como el pitu a la vista del reposo cuando no lu barrunta", quedamos nosotros con la vereda de acceso a la estación de Moreda que el ferrocarril Vasco está construyendo en Sotillo para el servicio del vecindario de Caborana.

Si esa "gran avenida" representa el último Sambilanito que han de colgarnos a el inri final de nuestra mansedumbre benedictina y sin igual, bien venido sea, porque aún merecemos más, pero si con esa caleya se nos quiere demostrar que han cesado para Caborana las molestias y trastornos que para este pueblo supuso la variante del ferrocarril y el emplazamiento de la estación, entonces discrepamos de tan floja teoría, porque sería pretender hacernos creer, a los que aún no tenemos averiados nuestros temporales, que en el planeta Marte se vende bacalao al pir-pir o los huevos pintos de la Pola.

Pero como no es a nosotros a quien más directamente compete señalar rumbos y trayectorias en este asunto, continuaremos sopor-tando resignadamente las consecuencias de nuestras inconsecuencias; hasta ver si quienes deben levantar la liebre de su madriguera, o la Dirección del Vasco se apiada y compadecé de nuestra negligencia y pasividad.

## MARMOLES

### PARA CEMENTERIOS

Frente Estación Vasco

## Colloto

### DE SOCIEDAD

Salieron para Gijón, a pasar la temporada de baños, don Jesús Alvarez Secades, conserje del Centro de "Cultura y Recreo", de Colloto, y su joven y bella esposa doña Anunciación Villanueva.

—Para el mismo punto doña María Alonso de Olay, con su nieta Marujina Fonseca Olay.

—También para dicho sitio salió doña Teresa Pintado de Menéndez Cimadevilla.

## CARBAYIN

### R. Triviño

### DENTISTA

Escuelas Municipales (Carbayin Alto)

Consulta: Lunes de 4 a 6

BANCO CENTRAL  
CAJA DE AHORROS  
MADRID  
AGENCIAS EN LAS PRINCIPALES PROVINCIAS DE ESPAÑA  
SUCURSAL DE OVIEDO



El arquetipo de la belleza femenina le dá su nombre:

## AGUA VISNÚ

Presta al cutis la frescura de los 15 años. Producto nacional, no tiene superior entre los similares extranjeros. Limpia el rostro de pecas, manchas, huellas de viruela, etc. Lo encontrará en tonos blanco, rachel, rosado, moreno, ocre y bronceado.

USE MAQUINA ELÉCTRICA "SINGER" O MOTOR ELECTRICO "SINGER"

APRENDA A CORTAR CON NUESTROS PATRONES "SINGER"

MAQUINAS SINGER PARA COSER

PARA USO DOMÉSTICO: Con accesorios los más útiles y perfectos para producir toda forma de costura

PARA INDUSTRIAS: La colección más completa de máquinas especiales para cada una de las operaciones de costura

ESTABLECIMIENTOS SINGER EN TODO EL MUNDO

OVIEDO: José Tartiére, 8

CURSOS GRATUITOS DE COSTURA, CORTE Y BORDADOS EN TODAS NUESTRAS TIENDAS

**Castropol**

**LA REUNION DE LAS BIBLIOTECAS**

Anualmente se reúnen los Comités de nuestras Bibliotecas (entre Central y Filiales son ya nueve) para examinar la labor realizada en el año anterior y los proyectos más interesantes para el porvenir. Cada año la asamblea tiene lugar en una biblioteca distinta y habiéndose celebrado la de 1933 en Piñera, le tocó el turno este año a Figueras, donde el pasado domingo 19, por la mañana, se reunieron unos cuarenta entusiastas—muchos de ellos venidos desde bastante lejos, y utilizando nada cómodos medios de locomoción—en la escuela de niños, por ser demasiado reducido el contiguo local de la Biblioteca.

Junto con representantes de la Junta de las Bibliotecas y de Figueras, se sentó en la presidencia el inspector de la Junta de intercambio y adquisición de Libros, don Juan Vicens, venido expresamente para asistir al acto y que al terminar, en breves pero cálidas frases, comunicó a todos su excelente impresión de la asamblea y del entusiasmo por la cultura que revelaba.

Se trataron asuntos del mayor interés: extensión de la labor de la Biblioteca a otros concejos, atracción de los niños al libro, no solo como medio de entretenimiento, sino como fuente de conocimientos, servicio de lecturas variadas a las Filiales, boletín de las Bibliotecas, etcétera. Más de dos horas duró la reunión y en la discusión tomaron parte casi todos los concurrentes con un interés y un conocimiento de causa verdaderamente excepcional. Y no menos excepcional fué, en estos tiempos, la lección práctica de tolerancia y respeto mutuo dado por los asistentes, gentes de toda suerte de ideas políticas y sociales, pero que saben dejar a un lado todo ello y cooperar desinteresadamente en empresas como ésta de las Bibliotecas, que debe estar por encima de menudas rencillas puerileras (que a eso se reduce casi siempre la política).

La víspera de la asamblea se dió una sesión de cine cultural al aire libre en la plaza de San Feliz y en ese día, por la noche, actuó el Cuadro "Teatro Aldeano", de la Biblioteca de Castropol, que puso en escena tres divertidas farsas folklóricas de su repertorio.

El año que viene la asamblea se celebrará en la biblioteca de San Juan de Molde. Confiamos en que el informe de la Junta sobre su actividad en este año muestre tantos progresos sobre el del pasado como este último presenta respecto a 1932. He aquí por donde Castropol continúa su misión de siempre en estos contornos.

**CUPON REGALO**

A todo el que remita una fotografía, acompañada de este Cupón antes del día 30 de Septiembre se le hará (como propaganda) gratis, una ampliación del tamaño 30 por 40 centímetros.

**CASA HARRIS**

Blasco de Garay, 17, 3.º, Centro MADRID

**Sección por palabras**

**CHEVROLET** cuatro cilindro, último modelo del 28 y seminuevo, con 15.000 kilómetros garantizados de uso, se vende. Informes en Publicitas o en Tineo, Basilio Flórez.

**TRASPASO COMERCIO** paquetería, loza y perfumería, bien acreditado, sitio céntrico esta villa. Josefa Reguero. Infórme.

**COMPRESOR** Ingersoll, semi-nuevo, se vende. Razón: Publicitas.

**EN INFIESTO** frente plaza ganado, se traspasa comercio ultramarinos y bebidas de "Beláustegui". Informes su dueño.

**SE VENDE** posesión de noventa días de buques, labor y prado, con mucha producción de manzana. Rodolfo Manjón-Caravia.

**ARRIENDO** piso 150 pesetas mensuales. Informes, Cavada, 7, 1.º

**VENDO** muy bonita hermosa traxillo, poquísimo uso. Cavada, 7, segundo.

**SE VENDE** un chalet en la calle Remón I, letra D (La Matorra). Informes: Marcellino Suárez, teléfono 1829. Pueden verse todos los días.

**Los pueblos se divierten Festejos en la Provincia**

**En Sotroñdio**

**POR FIN HAY FESTEJOS**

Ya se ha conseguido el formar una Comisión que se encargue de organizar nuestros populares y clásicos festejos. Se nombró la Comisión en una reunión celebrada anteaayer y a la que asistió numerosísimo público.

Los cargos recayeron en los siguientes señores: presidente y vice, don Alfonso Iglesias y don Joaquín Argüelles; tesorero y contador, don Dimas Llaneza; secretario, don José G. Antuña; vocales: don Nicanor González, don Faustino Galán, don Ramón Fernández Sopena, don Luis García Jove, don Estanislao Infanzón, don Francisco Rubiera, don Luis Sánchez y don Julio García.

Ahora a trabajar con entusiasmo y a organizar unos festejos que respondan a la importancia de nuestro pueblo.

**Madrid Hotel Inglés**

Nueva propiedad, nueva dirección.

100 habitaciones 50 baños.

Lamejor cocina de Madrid

**En Carbayín**

Día 26.—A la salida del "Perico", paseo de gigantes y cabezudos por las calles de la población, acompañados de la clásica música del país, para despertar a los que duermen mucho.

A las nueve, un clásico chocolate marca "Mayín", acompañado de churros andaluces.

De once a una, paseo de moda por la calle de la República y concurso de rubias y morenas, entre las que se elegirá "Miss Carbayín".

A las cuatro de la tarde, inauguración de un campo de fútbol, denominado "El Terrero", donde contendrán amistosamente el Círculo Popular de La Felguera y el Pelayo F. C., de Carbayín, haciendo el saque de honor una simpática señorita de la localidad que será la madrina del Pelayo.

A las seis, típica romería en el campo de la fiesta, con música, tambor y gaita.

A las nueve, segunda verbena con todos los atractivos musicales, quemán dose durante la misma una magnífica colección de fuegos artificiales confeccionados por la acreditada Casa de Eonifacio, el de Feleches.

Día 27.—A las cuatro de la tarde, carreras pedestres, cucafias, concurso de patos y pelea de gallos, adjudicándose valiosos premios.

A las seis, preparación y salida de la carroza portadora del vino y el chorizo para festejar la tradicional merienda popular en el frondoso bosque de la Duro-Felguera.

A las nueve, última verbena, no faltando la música y el tambor, terminando como siempre ¿cómo no? con la danza pria y otro "zeppelin", que iri dejando caer finísimos regalos para las encantadoras señoritas y tarjetas de despedida para todos los forasteros que hayan asistido a las fiestas.

**La Comisión.**

Nota.—Para tomar parte en el concurso de "Miss Carbayín", recordamos a las señoritas que concurrirán llevar un traje blanco y media calada; y para instalar puestos hay que entrevistarse con la Comisión.



**¿Sufre Usted De La Orina?**

Entonces, no vacile: Pida gratis el folleto "Un remedio que cura" de Boston. Contiene las características de la orina, síntomas de estas enfermedades y manera de conseguir una curación completa y definitiva con el uso de JUGO DE PLANTAS BOSTON

Este folleto se entrega o remite gratis y franco de portes a quien lo solicite al LABORATORIO FARMACEUTICO DEL DR. VILADOT.—(Sección H).—Consejo de Cliento, 303.—Barcelona.

Contándose ya por millares los enfermos testimoniales que han obtenido su curación cuando se ha tratado de combatir catarros agudos y crónicos de la vejiga; arenillas, mal de piedra y orinas turbias; inflamaciones agudas y crónicas y estrecheces de la uretra; hemorragia aguda o crónica; gota militar; inflamación de la próstata; retención de la orina y necesidad frecuente anormal de orinar; dolor de riñones y bajo vientre; etc., no vacilamos en recomendar con el máximo interés el JUGO DE PLANTAS BOSTON.

Los resultados que se consiguen con su uso son exitos tan fulgurantes, que no dudamos, ni por un solo momento, en calificarlo de remedio insustituible.

Raro es el caso que con un solo frasco no se note una extraordinaria mejoría que marque la línea progresiva que ha de conducirle en breve plazo a la curación completa.

De venta en todas las buenas farmacias de España y en Oviedo, Droguería Aspíri, Jasta, 24, y Ceñal y Zafra, Cimadevilla, 15.

**Colegio de Médicos**

**Pedro G. Quirós e Isla**

DE LA BENEFICENCIA PROVINCIAL. Consulta durante el mes de Agosto los martes y jueves de 11 a 2 y de 3 a 6. MARQUÉS DE SANTA CRUZ, 12-2.º. Teléfono 3697

MEDICO ESPECIALISTA Valentín Fernández VIAS URINARIAS

PIEL Y SECRETAS. De 10 a 1 y de 4 a 9 URÍA, 21 — OVIEDO — Teléfono 13-50

**Doctor R. Miyares**

Especialidad en Garganta, Nariz y Oído. Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6 de Gil Jaz, 8, entresuelo. Teléfono 2700

**Julio R. Fontán**

Especialista: otólogo, intestinos, hígado. Consulta de 10 a 12 y de 2 a 4. Uría, 49, tercero.—Teléfono 35-50. OVIEDO

Médico especialista Leopoldo Escobedo Enfermedades Piel, Secretas y Vias de la Orina.—10 a 1 y 3 a 5

Uría, 18. OVIEDO.—Teléfono 2108

**Guillermo López**

Médico-Director del Dispensario Antivenéreo Piel - Venéreo - Sífilis. Cimadevilla, 17, 1.º.—Teléfono 11-89

**Luis F. Vega**

Médico Oculista. Marqués de Santa Cruz, 8, 1.º. Teléfono 1800. Desde el 1.º de Agosto hasta el 10 de Septiembre, consulta los Martes, Jueves y Domingos de 10 a 11

**Doctor Alberto González**

Especialista en enfermedades de la piel, venéreo y sífilis. Santa Clara, 28, segundo, de 10 a 12 y de 4 a 6.—Teléfono 1894. OVIEDO

**Martínez Guisasola**

Médico del Hospital Provincial PULMONES Y CORAZON RAYOS X. Durante el mes de Agosto. Consulta de 4 a 6. Palacio Valdés, 2.—Teléfono 3008

**Luis Alvargonzález**

Especialista de huesos, articulaciones, de formidades. Cirugía de la especialidad. Consulta de 10 1/2 a 1 y 4 a 6. Se construyen aparatos ortopédicos. Uría, 60, Chalca.—Teléfono 1257.—GIJON

**José Fernández González**

Enfermedades nerviosas y mentales. Jefe clínico del Manicomio provincial. Consulta de 11 a 2 y de 3 a 5. URÍA, 50, 2.º. Teléfono 2816. OVIEDO

**Melquiades CABAL**

MÉDICO DEL HOSPITAL PROVINCIAL. Especialista en Pulmones, Corazón, Medicina interna, RAYOS X. Consulta de 10-1-4-6. Argdalena, 29.—Teléfono 2442.—OVIEDO.

**Elías Díaz**

MÉDICO-OCULISTA CABO-NOVAL, 5. Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6

**Nicolás Pérez**

Ex Director-Médico del dispensario Antituberculoso A. BUYLLA

Especialista en enfermedades del corazón y de los pulmones.—RAYOS X. Consultas: de 10 a 1 y de 3 a 5. Uría, 60, principal. Teléfono 4050. Oviedo

**E. MARTINEZ RADIO**

ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES. Marqués de Santa Cruz, 3-2.º derecha. Teléfono 2094.—OVIEDO

**Angel G. Luengo**

Medicina general. ESPECIALISTA DE NIÑOS. Sol artificial - Eritemoterapia, diatermia. Consulta de 10 a 1 y de 3 a 5. Argüelles, 33. Teléfono, 1991

**M. RADIO E HIJO**

DENTISTAS. Consulta: de 9 a 1 y de 3 a 6. San Francisco, 13, 2.º.—Teléfono 2064

**DR. GOMEZ**

ESPECIALISTA EN GARGANTA, NARIZ Y OÍDOS. Del Dispensario Antituberculoso. Uría, 56, pral. Teléfono 3072

**Celso Fernández**

MATRIZ Y EMBARAZOS. Profesor del Instituto Rubio (Madrid). Diplomado de las Maternidades Santa Cristina (Madrid)

Baudeloque (París) - Cirujía de la especialidad. Hospital Broca (París) Clínica Universitaria de Dresden (Alemania). Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6. Marqués de San Esteban, 51.—Tel. 2811. GIJON

**Dr. R. JALON**

Director del Dispensario Oficial Antituberculoso. Especialista en enfermedades del corazón y de los pulmones. Rayos X. Consulta: de 11 a 12 y de 3 a 5. Asturias, 5, 2.º. Teléfono 3092

**J. Pumarino**

Especialista: Pulmones y corazón. Médico de los Sanatorios Blignde y (Francia) y Leysin (Suiza). Consulta los jueves y sábados. A los cinematografistas

**Montepío cinematográfico español**

El "Montepío Cinematográfico Español", de Madrid, pone en conocimiento de aquellos que trabajan en la industria cinematográfica, fuera cual fuere el desempeño de sus actividades, que durante el mes de Agosto y Septiembre ha sido suprimida la cuota de entrada que exige el Reglamento a los socios de nuevo ingreso, y que los que deseen afiliarse acogiéndose a este beneficio pueden hacerlo solicitando hojas de admisión y Reglamento, dirigiéndose a sus oficinas, Avenida de Pi y Margall, 9, Madrid.

**ANUNCIESE EN**

"La Voz de Asturias"

**SECCION OBRERA**

**En Ciaño (Langreo)**

PARA EL COMITE EJECUTIVO DEL SINDICATO MINERO ASTURIANO

El Comité Ejecutivo se lamenta mucho de que los jubilados hayamos tirado un manifiesto defendiendo nuestros derechos y nosotros decimos que si se hubieran hecho bien las cosas desde un principio, no tendríamos necesidad de recurrir a esos extremos. Y en lo que dice el día 8 del presente se han dirigido al Gobierno por un telegrama para que aquél habilitara un crédito para pagar los cinco meses a los jubilados ¿cómo no lo hicieron en el mes de Junio y ahorraban de pasar tantas necesidades las familias y sus padres, y, al mismo tiempo, evitaban las críticas y no se llegaría al término que se ha llegado?

Así que, compañeros del Comité Ejecutivo, no hay que tirarse tanto contra los ancianos, no. Porque estos ancianos fueron los que lucharon para hacer las organizaciones y las leyes sociales que hoy disfrutamos. Y estos ancianos son los que han abierto los caminos que vosotros habéis encontrado hechos, que son los que en la actualidad existen.

También decís que hay una persona interesada en crear conflictos, y no es cierto. Porque nosotros estamos convencidos de que las huelgas no son buenas para nadie; pero, cuando las necesidades lo aconsejan, hay que ir a ellas, porque si los compañeros del Comité Ejecutivo no cobraran en cinco meses, y no tuvieran crédito alguno, ¿qué harían? Harían lo que hemos hecho nosotros: recurrir a todos los medios, para cobrar y comer. Así que no debéis extrañaros de la determinación que han tomado los jubilados.

Y vosotros, compañeros jubilados, ánimo y a defender los derechos que nos corresponden.

**PARA EL COMITE REGIONAL DE LANGREO**

Días pasados habéis dado a la publicidad un manifiesto, con el otro de los jubilados, aconsejando a los mineros que no hicieran caso de nosotros, que el Sindicato Minero ya tenía hechos los trámites con el Gobierno para pagar los cinco meses a los jubilados. Pues si vosotros lo sabíais ¿por qué causó no se ha dado a la publicidad para que los jubilados y subsidiados nos enteráramos y no dar lugar a que se llegara a donde se ha llegado?

Y con respecto al personal de las minas, sino hubiera publicado la Prensa el decreto el día 12, tengan la completa seguridad que el día 13 no trabajarían los mineros, por la razón siguiente: que unos tienen hijos y yernos trabajando y otros tienen sobrinos y los demás compañeros reconociendo la razón que nos acompañaba, abandonarían el trabajo.

También decís que no hemos contado con el Sindicato para nada. Vosotros ya estábais enterados de todo, porque ya sabéis que se mandó un comunicado a todas las Secciones del Comité Regional de Langreo, como también se hizo al Comité Ejecutivo, y no han tenido siquiera la honradez de contestar a estos compañeros. Así que dejarse de tirar tanto contra los jubilados, que éstos fueron los que lucharon para hacer los caminos que vosotros habéis encontrado hechos, y miremos todos por ellos.

Y ánimo, ancianos, no hay que asustarse. Hay que seguir luchando hasta que alcancemos la ley general.

José Rivera

**En Laviana**

LOS MINEROS JUBILADOS

En la Prensa provincial apareció una nota de la Junta de jubilaciones y subsidiados, en la cual se ordena a las Empresas mineras el pago de los devengos correspondientes a los meses de Abril, Mayo, Junio y Julio del año actual.

Compañeros jubilados: ¿cuándo terminará nuestro viacrucis? ¿Es posible que aguantemos esta nueva situación?

El Gobierno ha librado un millón de pesetas para el pago de jubilados y subsidiados. Cuando, después de mil privaciones creíamos que se nos abonarían las cinco mensualidades, que se nos adeudan, nos encontramos que nuevamente se deja en el fintero el mes de Septiembre de 1933, como si en aquel mismo mes no se hubiera descontado a todos los obreros y empleados de las minas el tres por ciento acordado. Es demasiado molesto lo que con nosotros se viene haciendo. Se nos lanzó a la calle con promesas de que nuestra situación se legalizaría, promesas que quedaron incumplidas. La mayor parte de nosotros, agotados y empobrecidos, hubimos de recorrer un verdadero calvario sin encontrar alivio alguno.

Y es el día de hoy que aun ignoramos la cantidad que se recaudó para nuestras jubilaciones y subsidios. ¿En que se invirtió ese tres por ciento que a rajatabia se descuenta al minero? ¿A cuanto asciende?

La conducta observada por los miembros de la Junta de jubilaciones y subsidios no es lo suficientemente clara para que en ella depositemos nuestra confianza. Por lo tanto no podemos llegar a las ventanillas a cobrar esos cuatro meses. Que se nos abone todo lo que se nos adeuda y que se nos garantice nuestro porvenir.

Compañeros jubilados: como un solo hombre mantengamos nuestras justísimas peticiones; que se nos abonen las mensualidades devengadas; que en lo sucesivo se nos abonen puntualmente nuestros devengos y que de lo contrario se nos reintegre al trabajo en el punto en que estábamos u otro similar.

Laviana, 25 de Agosto de 1934.—Gabino Bernardo y Paulino Morán.

**SECCION RELIGIOSA**

EN LAS AGUSTINAS

El día 28, fiesta de San Agustín, celebrará la Comunidad de M.M. Agustinas Recoletas, de esta ciudad, solemnemente en honor de su excelso Patriarca en la iglesia del Monasterio de San Pelayo.

Por la mañana, a las diez, misa solemne.

Por la tarde, a las cinco, Exposición de S. D. M., estación, rosario, ejercicio de la novena y sermón a cargo del M. I. Sr. don Francisco Sans Baztán, y reserva.

**APOSTOLADO DE LA ORACION**

Hoy, domingo, celebra sus cultos mensuales el Apostolado de la Oración, con misa de comunión general, a las ocho y media.

Por la tarde, a las seis y media, función eucarística, con sermón, por el P. Claudio García Herrero.

Mañana-Grandiosa LIQUIDACION en **Almacenes Uría** - Mañana-Uría, n.º 18 - Oviedo  
**300.000 pesetas en artículos de temporada con el 50 por 100 de descuento**

### Sección de Paquetería

500	Docenas Paños pisos	a	0 20	Pts.
400	» » cocina	a	0 20	»
100	» Toallas	a	0 50	»
600	» Medias seda	a	1 50	»
300	» Sábanas confeccionadas	a	3 85	»
700	» Cojines rellenos	a	0 55	»
800	» Colchas cameras	a	4 95	»
100	» » seda	a	9 90	»
80	» » orientales	a	16 00	»

### Sección Algodones

200	Piezas Cortes colchón, desde	a	5 30	Pts.
100	» Opales lisos	a	0 45	»
90	» Estampados	a	0 75	»
200	» Percales batas	a	0 65	»
300	» Tobralcos	a	0 75	»
500	» Mallas visillos	a	0 70	»
40	» Cretonas playas	a	0 75	»
60	» Lanillas batas	a	0 75	»

### Sección Laneria

200	Piezas Lana seda, vestido	a	1 25	Pts.
300	» Lana novedad	a	1 50	»
400	» Linelt lavable	a	1 75	»

### Sección Sedería

90	Piezas Sedas estampadas	a	1 95	»
60	» Crespón estampado	a	3 25	»
120	» » iiso	a	2 50	»
160	» Crep satén	a	3 40	»
150	» Sedas lavables	a	1 65	»
180	» » Fasioné	a	1 95	»

### Sección Pañería

500	Corte traje caballero Meltón	a	15 50	Pts.
200	» » » Inglesado	a	21 00	»

### Mañana gangas

Visiten estos Almacenes y se convencerán  
**Mañana gangas**

### INFORMACION DE GIJON

Se trata de establecer una línea diaria de autobuses entre la Plaza de Galán y Ceares

#### DOS VERBENAS

El día 28 se celebrará una verbenas en la calle de Jacobo Olañeta, organizada por los vecinos y patrocinada por el Ayuntamiento. El jueves se celebrará otra en la playa.

PARA LAS FAMILIAS DE LA CATASTROFE DE POLA DE GORDON

El sábado, primero de Septiembre, tendrá lugar en Gijón Park, en la Avenida de Azaña, una verbenas organizada por la Federación Boleística, a beneficio de las familias de las víctimas de Pola de Gordon, que será amenizada por la banda de Gijón.

#### LA CALLE DE MANUEL AZAÑA

Ayer se efectuó la apertura provisional de la prolongación de la Avenida de Manuel Azaña, siendo quitados los setos en la parte prolongada para realizar después las obras necesarias para establecer la circulación.

#### LA ESTACION DE AUTOBUSES

Se ha abierto una información pública por quince días en relación con el propósito de concurso abierto para la oferta de edificios construidos expresamente para la explotación de estación de autobuses con reversión en su día del solar y edificio al Ayuntamiento.

A ella pueden concurrir cuantas personas tengan que aportar alguna idea o hacer alguna observación.

#### EL CUARTEL DE LOS DE ASALTO

Recibió el alcalde al capitán de las fuerzas de Asalto, que se interesó por algunas obras en el cuartel donde se alojan, especialmente el acondicionamiento del dormitorio en habitación más higiénica.

El alcalde le dijo que había que

solicitarlo por escrito del Ayuntamiento y en cuanto reciba a solicitud la pondrá a deliberación en la primer sesión.

QUEJAS DE LOS CHOFERES  
 Una comisión de choferes afectos a la C. N. T., visitó al alcalde, formulándole varias quejas e injusticia por la parte de la Sociedad de taxistas afecta a la Unión de los Gremios.

Les dijo el señor Fernández Barcia que se enteraría del convenio establecido con ellos y si hubiere sido vulnerado lo haría cumplir.

#### UNA LINEA DE AUTOBUSES

Se ha presentado al Ayuntamiento una documentada instancia para instalar una línea de autobuses con servicio regular entre la plaza de Galán y Ceares, siguiendo por las calles de Gumersindo Azcárate, Blasco Ibáñez, Begoña y Avenida de los Hermanos Felguerosos, saliendo el primer coche a las siete y media de la mañana, para terminar a las ocho de la noche.

De plaza de Galán a Begoña, el precio será de 15 céntimos, hasta el Instituto 20 y a Ceares 30.

Como se trata de un servicio beneficioso para el público, será informado favorablemente.

#### UNA AGRESION

El actor de la compañía Rivera-De Rosas, Ricardo Miguel Domínguez, fué agredido en la madrugada última por el secretario de la misma, Hector Ursanqui, resultando con una herida contusa leve en el labio superior.

#### INTENTO DE ATRACO

Ayer mañana, la artista de la compañía Rivera-De Rosas, Aurra Arteaga, al dirigirse a su domicilio le salieron al encuentro dos individuos, uno armado de navaja, que intentaron atracarla.

A sus gritos emprendieron la huida.

## AL HERNIADO

EXPERIMENTADO que no quiera afrontar la operación ni le satisfagan las peligrosas eventualidades a que está sujeta con el braguero que usa, dedicamos el siguiente testimonio:

Método de Sagunto, 5 de Abril de 1934.—Sr. D. C. A. BOER, Ortopédico, Pelayo, 38, Barcelona.—Muy señor mío: Agradecido le autorizo a publicar lo siguiente: El mes de Marzo de 1930 fui operado de una hernia en el lado derecho, la cual se me reprodujo cuatro meses después. Acudí al Método C. A. BOER, y desde que me fueron aplicados sus aparatos empecé a notar la mejoría, hasta que llegó mi completa curación. Su atto. s. s., José Pérez Gil, Alquería de San Miguel, Puerto de Sagunto (Valencia).

Madrid, 4 enero de 1934.—Sr. D. C. A. BOER, Pelayo, 38, Barcelona.—Muy señor mío: La oportunidad de recomendarle nuevamente otro herniado me facilita el manifestarle que desde que tuve la suerte de aplicarme sus eficaces Aparatos C. A. BOER, me encuentro muy bien y me será gustoso haga público el buen resultado que he obtenido con su Método C. A. BOER. Le saluda su afectísimo s. s., Florencio García, Carretera de Aragón, 175, Pueblo Nuevo (Madrid).

HERNIADO: Si quiere usted recobrar su salud con los Aparatos especiales del Método C. A. BOER acudirá usted al reputado ortopédico en:

Mondofedo, domingo 2 septiembre, Fonda Canoura.  
 Foz, lunes 3 septiembre, Fonda Jesús Cagaço.  
 Ribadeo, martes 4 septiembre, Hotel Ferrocarrilana.  
 Navia, miércoles 5 septiembre, Hotel Mercedes.  
 Luarca, jueves 6 septiembre, Hotel Gayoso.  
 Pola de Allande, viernes 7 septiembre, Fonda Linera.  
 Cangas Narcea, sábado 8 septiembre, Hotel Madrid.  
 Tineo, domingo 9 septiembre, Hotel de la Hoz.  
 Avilés, lunes 10 septiembre, Hotel la Iberia.  
 Salas, martes 11 septiembre, Fonda Menéndez (Chucho).  
 Grado, miércoles 12 septiembre, Fonda la Cloya.  
 Pravia, jueves 13 septiembre, Hotel Victoria.  
 Gijón, viernes 14 septiembre, Hotel Comercio.  
 OVIEDO, sábado 15 septiembre, HOTEL INGLES.  
 Cangas de Onís, domingo 16, Fonda Manuel García.  
 Infesto, lunes 17 septiembre, Hotel Gran Via.  
 Pola de Siero, martes 18 septiembre, Hotel Antonia.  
 Villaviciosa, miércoles 19 septiembre, Hotel Comercio.  
 Laviana, jueves 20 septiembre, Fonda Lalo.  
 Cabañaquinta, viernes 21 septiembre, Fonda Valerio.  
 Pola de Lena, sábado 22 septiembre, Fonda Flora.  
 Mieres, domingo 23 septiembre, Hotel Iberia.

C. A. BOER, Especialista Herniario de París, Pelayo, 60, BARCELONA

## Las señoritas toreras

HOY domingo 26 de Agosto en Gijón

EL MEJOR VINO TIERRA de Valdevimbre (León) en la  
**ANTIGUA CASA "EL TORAU"**  
 GUIASOLA, 19 - OVIEDO

## CRONICAS JUDICIALES

LOS QUE ASPIRAN A LOS JUZGADOS MUNICIPALES EN LA PROVINCIA

Según la relación facilitada en la Secretaría de Gobierno de esta Audiencia, solicitan cargos en la Justicia municipal los siguientes señores:

**Partido Judicial de Belmonte**  
 Juez municipal propietario, don Eustaquio Vigil Lastra.

**Partido Judicial de Cangas del Narcea**  
 Juez municipal propietario, don Felipe Alvarez Gamco; idem, don Joaquín González Ballesteros; Juez municipal suplente, don Jaime Graña Valdés; idem, don Darío Claret Azcárate; Fiscal municipal propietario, don Francisco Gómez Martínez.

**Partido Judicial de Cangas de Onís**  
 Juez municipal propietario, don José Pérez Sánchez; idem, don Víctor Manuel González y González.

**Partido Judicial de Occidente, de Gijón**  
 Juez municipal propietario, don Manuel Iglesias González; idem, don Manuel Menéndez Revilla, idem, don Manuel Pimilla Gutiérrez; idem, don Jenaro Palacio Sánchez; Juez municipal suplente, don Ramón González Saavedra.

**Partido Judicial de Luarca**  
 Juez municipal propietario, don Sergio Gutiérrez Fernández; idem, don José Trelles Anciola; idem, don Etevíno Paredes González; idem, don Máximo Cancio Menéndez.

**Partido Judicial de Oviedo**  
 Juez municipal propietario, don Sancho Arias de Velasco; idem, don Félix Llanes Alonso; idem, don Víctor Covián Frera; Juez municipal suplente, don Félix Llanes Alonso; Fiscal municipal propietario, don Emilio Valenciano Díaz; idem, don Manuel Iviada Sánchez.

**Partido Judicial de Laviana (Langreo)**  
 Juez municipal propietario, don José Ramón Zapico Fernández; idem, don César Fernández Fernández; (Laviana) idem, don Tomás Rodríguez García; idem, don Angel González Bernardo.

**Partido Judicial de Pola de Lena (Cabañaquinta)**  
 Juez municipal propietario, don Juan García de la Vega y Ruiz.

**Partido Judicial de Pola de Siero**  
 Juez municipal propietario, don Vicente Alvarez Villaverde; idem, don Ricardo Peña del Cueto.

**Partido Judicial de Pravia (Grado)**  
 Juez municipal propietario, don Jo-

quín González Miranda; Juez municipal suplente, don Alvaro Menéndez Cienfuegos; Fiscal municipal propietario, don Luis Menéndez López.

**Partido Judicial de Villaviciosa**  
 Juez municipal propietario, don Miguel García de Valdés; idem, don Manuel Alvarez Peruyera; Juez municipal suplente, don Fernando Alvarez Cienfuegos; idem, don Rafael Sánchez del Valle; Fiscal municipal suplente, don Luis Vallín Moreda.

No hay aspirantes en los Partidos Judiciales de Avilés, Castropol, Llanes y Tineo.

Las reclamaciones deberán presentarse en el plazo de quince días en la Secretaría de Gobierno de esta Audiencia.

#### Desde La Felguera

Hoy se celebrará el acto de clausura del VI Certamen Provincial del Trabajo

Hoy, domingo, a las doce de la mañana, se verificará el acto de clausura del VI Certamen (III Oficial) Provincial del Trabajo, bajo la presidencia del Ministro de Industria y Comercio, llegado ayer con el expresado objeto y con el de hacer personalmente la entrega de los premios a los expositores.

Asistirán también a dicho acto, especialmente invitados, el Comisario Superior de España en Marruecos don Manuel Rico Avello, el Director General de Minas señor Sanz de Santamaría y otras personalidades.

El Ministro y demás invitados serán obsequiados con un banquete por el Comité Ejecutivo del Certamen.

PREMIOS "PEDRO DURO"  
 El Comité Ejecutivo del Certamen ha instituido dos premios que llevan el nombre de "Pedro Duro", en homenaje a la memoria del fundador de la Fábrica.

Son los correspondientes a los premios extraordinarios, que se han adjudicado a los obreros de la Sociedad de Ferrocarriles Vasco-Asturiana y a los del Taller de Aprendices de la Fábrica de Armas de la Vega. Cada uno de estos premios lleva una asignación de mil quinientas pesetas.

LEA USTED

"La Voz de Asturias"

## La Unión y el Fenix Español

COMPANÍA DE SEGUROS REUNIDOS

Capital social: 12.000.000 de pesetas efectivas competamente desembolsadas

65 años de existencia

Seguros sobre la vida - Seguros contra incendios

Seguros

Subdirectores en Asturias



65 años de existencia

Seguros de valores Seguros contra accidentes

Marítimos

Hijos de Lacazette

AGENCIAS EN TODOS LOS PUEBLOS

RUA. 5 OVIEDO

### DESDE SAMA DE LANGREO

El Ayuntamiento acuerda exigir responsabilidades por las malas condiciones del depósito de aguas

(De nuestro corresponsal.—Por teléfono)

En el lugar denominado Formiguetas, de este concejo, y como complemento de las obras para el abastecimiento de aguas a Langreo, se construyó un depósito con capacidad para cinco mil metros cúbicos, y cuyo presupuesto fué de unas doscientas mil pesetas. Pero como, al parecer, dicho depósito fué construido en una zona bajo la cual hay explotaciones mineras y se asienta la cimentación sobre terreno en su mayor parte arcilloso, la base del mismo se ha agrietado de tal modo, que lo hace totalmente inútil.

Al no poder ser utilizado el depósito, la Corporación ordenó a la dirección de las obras que emitiera informe sobre el estado de las mismas y las que fuera preciso realizar para su utilización. El informe fué leído en la sesión de ayer, pero en él los técnicos se limitan a aconsejar al Ayuntamiento la realización de unas obras de reparación, pero sin responder de su resultado favorable, obras que se supone habrían de costar unas treinta mil pesetas.

La Corporación, por unanimidad,

acordó ver con desagrado el informe emitido por la dirección de las obras, e instruir expediente para determinar la responsabilidad, si la hubiere.

La opinión, al conocer la resolución del Ayuntamiento, la estimó acertada, por entender que es hora ya de que se ponga en claro el asunto y que cada cual cargue con las culpas contraídas.

## Ecos del Magisterio

A LAS CURSILLISTAS DEL 28

Se convoca a las cursillistas del 28 a una reunión que se celebrará el día 1 de Septiembre, a las once de la mañana, en el sitio de costumbre.

## Autocar

Se necesita autocar de 32 a 35 plazas, para excursión a BARCELONA (2.000 kilómetros) del 29 de Septiembre, al 8 de Octubre. Para ofertas y detalles dirigirse a Tertulia Cañal Bar Severo. Plaza Porlier.

OVIEDO



El agua mineral que se obtiene con los LITHINÉS del DOCTOR GUSTIN, surge naturalmente en todas las mesas. Utilizando estos LITHINÉS, los dolores reumáticos, gotosos y neurálgicos van desapareciendo. Poco tardó en manifestarse el buen funcionamiento del

**Hígado, riñones, Intestinos.**

Los LITHINÉS del DOCTOR GUSTIN constituyen una bebida higiénica, diurética, muy asimilable, bebida de familia como nunca hubo, pues a sus raras calidades terapéuticas, junta su sabor excepcional.

Depósito general Mallorca, 313 - BARCELONA



**COCK--TAIL**

**Extranjeras.**  
El Club de Burdeos Hispano-Bastidense contará para la próxima temporada con varios jugadores guipuzcoanos: Zumelzu, Feré, Garcia, Altuna y López, la mayor parte procedentes de Irún.

**Españolas.**  
A fines de semana es esperado en Barcelona el medio centro húngaro, Berkesy, quien deberá empezar a entrenarse, y que viene contratado por el Barcelona.

Parece ser que han surgido algunas dificultades con la Federación Francesa de Fútbol, Federación que pretendía retener al húngaro; pero podemos adelantar que dichas dificultades han sido satisfactoriamente resueltas por el Barcelona.

**Fichas.**  
Por el Valencia, firmaron: Carlos Iturraspe, Antonio Conde, Juan Melenchon, Juan Costa, Andrés Jaso (del Levante), Juan Ochoantesana (del Gimnástico), Juan Ramón (del Gimnástico), Gaspar Rubio (del Nacional, de Madrid), Guillermo Villagrá, Abdón García, Luis Casas Pasarin, Ramón Nebot, Enrique Cano, Santiago Zubieta "Santi" (del Racing, de Santander), José Richart (del Olimpio, de Játiva), José Vilanova, Severiano Gorburu (del Barcelona) y Bertoll.  
Faltan las firmas de Torredadós y Torregaray.

Es en Valencia, donde lo dicen... "Cabot sigue haciendo de las suyas. El Nacional, de Madrid, y el Barcelona jugarán con sus respectivos supergrupos. El Levante y el Gimnástico siguen olvidados por el "Divino Calvo" del fútbol. A ver cuándo. ¡Pum, pum!, con una del 16, que hace más ruido.

Sigue corriendo la "bola".  
¡Bom! ¡Bom! El rumor más sensacional es el hipotético trasiego de Ricardo Zamora al Oviedo. Los ovetenses han saltado al globo y lo han dejado ir sin gas. Cuando llegó a Madrid, la bola era del tamaño del "Griff Zappein".

**El día 9.**  
El día Lángara, E...  
Lo más probable, un match Oviedo-Valencia. Se impone, pues, hablar del Valencia:  
El Valencia lo tiene ya todo dispuesto para hacer su presentación el 23. Colina no se duerme.  
Presentación de Gorburu; presentación de Rubio. Y en Mostalla... "No hay billetes".  
Ya se habrán convencido ustedes de que el madrileño que sale fino... Completamente internacional.  
Pregunten ustedes por Luis Colina.

**Recorá.**  
Los coruñeses han fundado un club y no se ha andado por las ramas. Le llaman el Arsenal. Es que hay que tener gusto y aspiraciones hasta en los títulos.  
En cambio en un pueblo de Madrid

existe otro club llamado el Inolvidable F. C. Y los jugadores llevan camisetas verdes.  
Es que lo que esos muchachos no deben olvidar es la esperanza de que algún día...

Es curioso...  
Cada vez que un atleta peninsular participa en pruebas de resonancia mundial los periódicos recogemos inevitablemente esta impresión:  
"La Prensa extranjera refleja la admiración causada por los españoles"... Y se fija uno en la clasificación... y los peninsulares han llegado los últimos.

No se explica una esa admiración... ¡A no ser que encuentre realmente admirable esta constancia en llegar siempre los últimos!...  
(De "El Día", de San Sebastián.)

De acá.  
La Sportiva tiene en proyecto: Construir en un lateral del campo, una pista para poder celebrar la carrera de los cien metros lisos, y la de 110 metros vallas.

Más...  
Hacer un foso para saltos de altura, longitud y pértiga, y una pequeña zona desde la cual se puedan verificar pruebas de lanzamiento de disco, jabalina y peso.

Esto en proyecto, que actualmente está construyendo las casetas, dotadas de cinco duchas, y con tres departamentos, dos para los equipos, y uno para el árbitro...  
Y "aínda más".

**ESTA TARDE EN LA TENDERINA.**

Rosal F. C.-Juventud Club Ovetense  
Como oportunamente habíamos anunciado, esta tarde tendrá lugar en el campo del Juventud, situado al lado del campo Vetustas, el esperado encuentro entre el Rosal F. C. y el Juventud de la Tenderina, los cuales se disputarán una hermosa copa donada para este encuentro por la Comisión de festejos "El Carbaya".

Entre los aficionados de la Tenderina este encuentro ha despertado gran interés, pues ya hace tiempo que esperaban por este partido para poder analizar el verdadero valor del Juventud frente a un equipo de la talla del Rosal.

Este encuentro será amenizado por la banda de música.

El partido dará principio a las cuatro de la tarde y según ya se dijo será arbitrado por el "nazareno" colegiado Valasco, que esperamos lo haga a bien de todos.

**FEDERACION CULTURAL DEPORTIVA OBRERA**

Por la presente nota ponemos en conocimiento de las Agrupaciones que el festival que había de celebrarse hoy domingo en Avilés queda suspendido por orden del Gobernador de la provincia y por lo tanto no deben desplazarse ninguna deportista a la mencionada localidad.

Hoy domingo, a las diez y media de la mañana, tendrá lugar en Teatinos el primer partido de selección de los jugadores que han de componer el equipo obrero regional que ha de enfrentarse con el once ruso, actual campeón del mundo de fútbol obrero.

El lunes se jugará en Mieres el segundo partido de selección.

**SECCION DE RETOS**

La Selección de La Manjova reta al Deportivo de Pumarín para jugar hoy domingo un partido.

El Athletic de Mieres se pone a disposición de todos los equipos de su categoría, pudiendo dirigirse en correspondencia a Miguel Palacios Cuesta.—Ramón y Cajal, 65.

**En Trubia**

**EL ASCENSO A SEGUNDA CATEGORIA DEL JUVENTUD F. C.**

El equipo local Juventud F. C., como saben nuestros lectores, ha sido ascendido recientemente a segunda categoría. Se ha tenido en cuenta su brillante historial deportivo y en esta hora de decaimiento la decisión de elevarlo a esa categoría ha suscitado variadísimos comentarios. Claro está que todos son de alabanza para los que tan buena idea han tenido, porque es necesario reconocer que el Club local se moría lentamente al verse postergado.

Un entusiasta local nos escribió hace días una carta acompañada de un largo trabajo, rogándonos lo insertásemos en este periódico; pero la falta de espacio nos impide dárlo a conocer en toda su integridad. Pero, en síntesis, el entusiasta trubieco recuerda los tiempos aquellos en que el Juventud en sus salidas iba acompañado de innumerables aficionados. Tenía entonces el Club gran número de socios y socias verdaderos entusiastas del bien entrenado conjunto. Por lo bien cuidado por la gran cantidad de partidos. Eran entonces, como muy bien dice el aficionado local, el Juventud un equipo de los mejores de la provincia. Pero duró muy poco todo esto. Los socios que entonces tenía dejaron al Club. Y hoy nuestro equipo se encuentra sin dinero. Por eso este entusiasta pide que todos ayuden al Club local. Que se forme una Directiva de hombres trabajadores, como las de aquellos tiempos. Y que una copa de las que el Juventud posee se dispute entre los equipos de los alrededores, para así conocer los buenos jugadores del pueblo y formar el futuro conjunto a base de estos elementos.

La idea no puede ser mejor. Todos los jóvenes de la localidad deben inscribirse y ayudar al Juventud. Es este el momento de demostrar amor al Club que tantos triunfos cosechó no ha mucho para Trubia.

**En Ceceda**

**POR EL CLUB**

La directiva del Club Ceceda nos ruega hagamos pública, desde las columnas de LA VOZ DE ASTURIAS, la lista de donativos, hasta ahora recibidos, en favor de dicho Club, la que a continuación publicamos:  
Don Benigno Coelna, 5 pesetas; don Celestino Mayor, 3; don Gerardo Cuelo, 2; don Francisco González, 3; don Aquilino Cocina, 5; don Máximo Solares, 5; doña Etelvina Rodríguez, 1; don José Fonseca, 5; don Juan Martínez, 10; doña Blanca Foyo, 15; doña Pura Coliar, 2; don Juan Vega, 5; don José Antonio González, 5; don Luis Vega, 5; don Adolfo Vega, 10.—Suma y sigue, 81 pesetas.

**CICLISMO**

**En Avilés**

**A AVILES**

Celebrándose la "Fiesta del Pedal", hoy domingo, en la pintoresca villa de Avilés, la Sociedad Ciclista Ovetense, invita a todos los aficionados al pedal a trasladarse a dicha villa en el citado día, para lo cual organiza una excursión ciclista, que saldrá de Oviedo el mismo día del domingo, a las ocho de la mañana, para llegar a Avilés a las nueve y media, próximamente.  
Se recomienda a todos lleven la "carraca", pues se hará la comida en la hermosa playa de Salinas.  
Nota.—La expedición partirá de la Plaza de la Escandalera.

**MONTAÑISMO**

**MAGNIFICA EXCURSION ORGANIZADA POR EL GRUPO MONTAÑERO DEL ORFEON**

Este Grupo, una vez más entregado a la práctica y fomentación del montañismo, se propone realizar para el día 2 de Septiembre una excursión colectiva

**¿Quiere Ud. invertir b en su dinero?**

Pues adquiera un impermeable después de cotejar estos precios



Gabardina lana, tres telas, desde	Ptas.	40 00
Gabanes cuero, caballero, desde		40 00
Gabanes cuero, acolchados, desde		100 00
Cuerinas de señora, muy finas, desde		18 00
Checos niño, con capucha, desde		5 00
Capitas niño, desde		2 50

**26 modelos de señora**

En nuestra SUURSAL en GIJON tenemos en existencias más de 25 000 impermeables de todas clases, que cedemos al público al precio de costo.

**¡OCASION UNICA!**

**Ventas al detall: Pi y Margall, 18 GIJÓN**  
**Ventas al detall: Pi y Margall, 18 GIJÓN**  
**Fábrica en San Sebastian Zabaleta, 38 y Bermingham F.**  
**Exposición y venta: Hernani, 9**

El Puerto de San Isidro, conforme viene haciendo todos los meses.

Esta es asequible para toda clase de personas, por llegar el coche hasta Isobá, punto desde donde se podrán hacer excursiones a los bellos lagos de "Isobá" y el "Ausente", así como las ascensiones a los picos de "Torres" y "Torneo".

En días sucesivos iremos dando toda clase de detalles relacionados con la misma, siendo su precio de ocho pesetas.

Inscripciones en el Orfeón.

**ltmo Señor Don Emilio Colubi y Celayeta de Beaumont**

La penosa dolencia que desde hace algún tiempo padecía el que fué prestigioso Interventor de Fondos Provinciales (en la actualidad jubilado), don Emilio Colubi y Celayeta de Beaumont, tuvo el triste y doloroso final que era tan temido como esperado, porque se tenía la certeza de lo irremediable, aunque siempre alumbró la esperanza de una crisis favorable en el curso de la enfermedad y se confió en el vigor de una naturaleza que todavía daba sensación de mucha vitalidad. Pero las fuerzas misteriosas del Destino han podido más, para que se cumpla una vez más aquello de que todo en la tierra es perecedero; y la existencia del señor Colubi se extinguió ante la amargura de la esposa y los hijos, que forman una familia numerosa y a la que don Emilio había entregado todos los cariños con la efusión de un alma nobilísima, que se regodeaba en dicha perenne dentro del hogar feliz, que si imponía sacrificios por la prole también proporciona satisfacciones, que no admiten par al hombre que sabe ser de los suyos y que no apeste mejor bienestar. La vida se extinguió, pero el alma recibió todos los consuelos de la Religión cristiana al no apartarse de su lado en los momentos de la decisión suprema, los que preceden al tránsito final, su director espiritual. Así se fortaleció el hombre bueno, noble y honrado, que puso escuela de ejemplaridad en el hogar.

Nos hacemos cargo de toda la magnitud de la desgracia para la familia, que tan íntima y consoladora convivencia mantenía con el ser amado. Pero también ha de tener algún consuelo en el recuerdo de cuanto representó el jefe de la familia y de cuantas y tan elevadas eran sus prendas morales. Es obligado decirlo en homenaje a su memoria. Pero también hay que recordar sus aptitudes en el orden profesional y que le valieron para alcanzar todos los progresos que merecían su inteligencia y su capacidad de trabajo. Había sido alumno brillante de la Universidad ovetense y después abogado del Ilustre Colegio de esta ciudad, y entre los compañeros fué siempre muy sólido su crédito, porque todos sabían de su cultura y de su preparación. Pero

su personalidad fué más destacada en los cargos que desempeñó en la esfera de la Administración civil, en la que llegó a figurar con el título de Jefe Superior, reconocidamente también sus méritos y servicios al nombrarse Caballero de la Orden de Carlos III.

Durante buen número de años desempeñó, como ya dijimos, el cargo de Interventor de Fondos de la Diputación Provincial, en el que su gestión fué muy lucida, y en ella marcó de modo sobresaliente sus condiciones especiales para el ejercicio de sus funciones, en las que ganara el respeto y la consideración de todos. Y junto con esto, que tanto dice de la labor personal de un funcionario serio y competente, ganó también la simpatía y el cariño de los que fueron sus subordinados, y que le han recordado y le recordarán con la más sincera estimación. Así fué la ejecutoria de su vida, que nos complacemos en resaltar como debido tributo al ciudadano y al funcionario modelo.

En la mañana de ayer sábado, después de las solemnes honras fúnebres celebradas en la iglesia de San Isidro, tuvo lugar el acto de la conducción del cadáver del respetable finado al cementerio del Salvador. La manifestación de duelo fué numerosa y en ella figuraban representaciones de todas las clases sociales y no hay que decir que gran número de empleados de la Diputación Provincial.

LA VOZ DE ASTURIAS significa su pesar cordial y sincero a la viuda, doña María de la Concepción González Calsina; hijos, don Eduardo, doña María de la Concepción, doña Isabel, doña Carmen, don Julio, don Juan, doña Emilia, don Carlos, don Alfonso, don Eugenio, don Rafael y doña Blanca; hijo político, don Manuel Baamonde Taimudo; nieta, Conchita Baamonde Colubi; hermanos, don Ricardo, don Segundo, doña Luisa y doña Modesta; hermanos políticos, tíos, sobrinos y primos.

**Festejos populares**

**Las verbenas de ayer**

Ha sido la de ayer una de las noches de más jolgorio de las que se han brindado a la gente joven durante los meses del estío. Se han celebrado verbenas en numerosos barrios de la capital y otros del concejo. Sería tarea larga enumerarlos todos. La tarea de venir publicando programas durante la semana ya dice bastante. Pero consignemos que se han visto extraordinariamente concurridas, porque son las que nosotros hemos recorrido por su corta distancia, las celebradas en la calle de la Vega, en el Fresno y Cuatro Caminos, aparte las de la Tenderina, Rayu y otras, de las que nos dicen que se vieron también animadísimas.

Las citadas en primer término lucían hermosas iluminaciones eléctricas, con bombillas de colores. Pero, sin desmerecer para nadie, queremos resaltar la instalada en los Cuatro Caminos (Argafosa), por la Sociedad de este nombre. Tuvo el acierto de encomendar la instalación a los hermanos "Quijotas" y ya es sabido que éstos ovetenses son insuperables en esta clase de trabajos, además de poseer un material abundante y variado. Los arcos de entrada en los Cuatro Caminos eran preciosos.

Hoy domingo seguirán los festejos en todas las Sociedades de referencia, con el reparto del bollo, la empanada y la botella de vino y la romería de costumbre.

En Oviedo no se pierde nunca el buen humor.

**Viajes CASRANCA BANCA**

**San Sebastián-Bilbao**

Emisión de toda clase de billetes nacionales e internacionales.

Viajes a forfait por España y extranjero. Informes y presupuestos gratis

Delegación en OVIEDO San Francisco, 22

Asistencia Social

Reparto gratuito de patas de ternera a los necesitados.-Un donativo

El alcalde, de acuerdo con el director del Matadero municipal, ha dispuesto que las patas de las numerosas terneras que en estos días se vienen sacrificando, se entreguen a "Asistencia Social" para que sean repartidas gratuitamente entre las familias necesitadas que soportan dicha institución. Ayer tarde se hizo ya entrega de la primera remesa, que se repartirá hoy, a cuantos necesitados acudan a las oficinas de "Asistencia Social", en Campoamor, 32, bajo.

La familia de los señores Fernández Buelta, adquirió en "Asistencia Social" 50 pesetas en bonos canjeables de dicha institución para repartirlos entre los necesitados.

En nombre de todos el Consejo Directivo expresa su gratitud a cuantos se interesan por los necesitados.

**ALMACÉN Y TALLER DE VIDRIERÍA DE JUAN ARRIETA**

Sucesor de la Viuda de Celestino Rodríguez Fray Ceferino, 4. Tléf. 41-18 OVIEDO

SERVICIOS PARA ENCARGOS DE URGENCIA Pidan Presupuestos

**ESCOPETAS DE CINCO CIERRES**

Por la construcción esmeradísima y la perfección de sus plomeos, garantizados con el certificado oficial, nuestros modelos especiales son indispensables para todas las modalidades de caza y particularmente para las tiradas de pichón.

Fabricantes: HIJOS DE J. B. ARRIZABALAGA.-EIBAR De venta en todas las buenas armerías



**TONICO-APERITIVO SIN RIVAL "ANIBAL" VINO INSUPERABLE**  
AGENTE GENERAL PARA ASTURIAS D. FRANCISCO ROMERO - OVIEDO  
CIA. MATA-UNION DE BODEGAS ANDALUZAS - MALAGA

NOTAS DEL DIA

Cómo aparece el ambiente político

La situación política sigue turbia, pues es tal el cúmulo de dificultades que continuamente salen al paso del Gobierno...

El puesto más visible es el del ministro de la Gobernación, ya que ha de dar la cara constantemente y aparecer como persecutor sin entrañas...

Sampeter habla menos, y nos hace el efecto de uno de esos hombres listos que no se impresionan fácilmente y que saben el enorme valor del tiempo...

Hacia tiempo que contra un Gobierno no se concibían tantos factores de oposición. Pero no de oposición franca y legal, sino de tipo subversivo y barrador...

Ahora no acontece eso. Ahora son gentes que se mueven dentro del régimen y que tienen investidura parlamentaria. De un lado Cataluña, de otro Vasconia...

Entre tanto, las conversaciones entre los partidos republicanos de izquierda han quedado en suspenso. La visita de Gordón Ordás a Sánchez Román...

En cuanto a Maura, para nadie es un secreto que ha procurado alejarse de todo contacto con las izquierdas—que tanto se le reprochó—, y también es sabido que se negó a firmar el manifiesto de las izquierdas republicanas...

Con estos antecedentes volvemos a la pregunta de los días anteriores; ¿qué ocurrirá por Octubre? El papel de Lerroux presidente sigue en alza...

DE CINES

EL CAMPOAMOR INAUGURA LA TEMPORADA

El Campoamor ha inaugurado la temporada de cine, pues ya se sabe que el verano suele destinarse a repises de las cintas que mayor éxito tuvieron el invierno anterior.

¿Qué producción existe para 1934-35? Dícese que las grandes empresas productoras pasan por momentos de hondas crisis, y que por este año han prescindido de esas cintas de grandes proporciones escénicas...

En cambio, la técnica cinematográfica, en su aspecto óptico, mejora de año en año y ya se ha llegado a la obtención del primor, a una riqueza de luminosidad y de contraste como no se podía soñar hace un par de años.

Ayer vimos la titulada "Madre de bastidores", que es una de las trece seleccionadas por la Metro. Para nuestro gusto una gran película, resuelta con extraordinaria belleza de luz y ambiente.

Hay en ella cuadros de tal calidad de materiales que son un verdadero hechizo de la vista. Aquel por ejemplo en que la madre de la protagonista "hace las uñas de los pies" a su hija...

El asunto está dentro de lo corriente. La mamá de bastidor es la mamá positiva, ese tipo benévolo de que se hacen acompañar las estrellas para que no se diga que van solas por el mundo...

Al fin el conflicto se resuelve de un modo inesperado y poco justificado en la cinta. Pero como es un episodio que repara una falta pasada, todos lo damos por bueno.

Los hombres tienen escasa intervención, si bien cuando intervienen lo hacen discretamente. El decorado excede de cuanto pudiera desearse.

LOS VIAJES MINISTERIALES

Ayer llegó el ministro de Industria y Comercio señor Iranzo, que hoy asistirá a la clausura del Certamen de La Felguera

LLEGADA A ASTURIAS

A primera hora de la tarde llegó a Valgrande el Ministro de Industria y Comercio, señor Iranzo, que venía acompañado del Director general de Minas, señor Sáenz de Santamaría...

VISITA A LAS MINAS

El Ministro almorzó en el Hotel Valgrande y después siguió su viaje, dirigiéndose a Turón para visitar las instalaciones de las Hulleras del Turón, donde le acompañaron el ingeniero-director don Rafael del Riego...

EN OVIEDO

A las ocho de la noche llegó la comitiva oficial a Oviedo, dirigiéndose directamente al Hotel Covadonga, que es donde se hospeda el Ministro. Le rindió honores una compañía del regimiento número 3...

En el "hall" del hotel se celebró la recepción oficial y allí vimos al Gobernador civil de la provincia, don Fernando Blanco Santamaría, con el Secretario de este Centro, don Rafael Prieto...

Después de la recepción se trasladará con las autoridades a La Felguera, para asistir a la clausura del Certamen Provincial del Trabajo, concurriendo a mediodía al banquete ofrecido en su honor. Y por la tarde irá el señor Iranzo a Avilés...

de la misma entidad, don José Cabeza, Secretario del Juzgado, don Antonio F. Giro; Capitán de Asalto, don Juan Arnot; Comisario-Jefe de Policía, don José Ríos, y otros.

EL ALTO COMISARIO

Acudió a saludar a su antiguo compañero en el Gobierno el ex-ministro y actual Alto Comisario de España en Marruecos, señor Rico Avello, con el cual marchó después el señor Iranzo a dar un paseo por Oviedo.

UNA BREVE CHARLA CON LOS PERIODISTAS

Terminada la recepción oficial, el señor Iranzo fué saludado por los periodistas, a los cuales dijo que, como ya es sabido, se ocupa del mayor interés del problema planteado en la "Ibérica del Nitrógeno"...

Interrogado sobre el estudio para la hidrogenación de los carbones, dijo está actuando la Comisión nombrada, y quizá en un plazo breve se dicte una disposición para llevar a la práctica esos procedimientos...

Dijo por último el ministro que dada su amistad con el señor Rico Avello y el interés que éste tiene por las cosas de Asturias, él había de acentuar aun más el natural deseo de ayudar en todo lo posible a los intereses industriales y económicos de esta región.

EL PROGRAMA PARA HOY

Respondiendo a una invitación del coronel del regimiento núm. 3, el señor Iranzo recibirá hoy por la mañana a una comisión de jefes y oficiales del Ejército, que tienen interés en saludarle al recordar sin duda su excelente actuación como ministro de la Guerra...

Después el ministro se trasladará con las autoridades a La Felguera, para asistir a la clausura del Certamen Provincial del Trabajo, concurriendo a mediodía al banquete ofrecido en su honor.

Por la noche será obsequiado el ministro, ya aquí en Oviedo, con una cena íntima, ofrecida a él y al señor Rico Avello por los amigos de éste.

Y mañana lunes emprenderá el señor Iranzo su regreso a Madrid, pues el martes ha de asistir al Consejo de ministros.

DEL GOBIERNO CIVIL

UNA COMISION DE OBREROS Y EMPLEADOS

En el Gobierno civil estuvo ayer por la mañana una comisión compuesta de obreros y empleados de las obras de abastecimiento de aguas a Trubia, a los cuales el contratista de las mismas adeuda una porción de jornales...

RETIRAN EL OFICIO DE HUELGA

Por la noche, empezó diciéndonos el gobernador que la Sociedad de obreros cerilleros de Oviedo había retirado el oficio de huelga que tenía presentado. Lo mismo han hecho los hojalateros y fontaneros.

NO VIENE EL MINISTRO

Luego nos dió cuenta de que el ministro de Agricultura, en telegrama que le enviaba le comunicaba su imposibilidad de trasladarse a Asturias, como fuera su deseo...

LA HUELGA DE TABLAJEROS

Nos dijo a continuación que habían estado a verle el presidente y secretario de la Federación Patronal, para ofrecerse como mediadores en la huelga de tablajeros, con el fin de llegar a una solución.

Yo les dije, añadió, que no cabía otra gestión que el que los tablajeros acataran las disposiciones del Gobierno civil en lo referente a las tasas fijadas por la Junta provincial de Economía...

LOS OBREROS DEL TRANVIA RECHAZAN LA FORMULA, MIENTRAS EL CONSEJO LA ACEPTA

Después de darnos cuenta de que mientras el Consejo de Administración de Tranvías le había devuelto la fórmula por el presentada con el "Acepto" al pie de la misma, los obreros en asamblea que habían celebrado no habían aprobado su fórmula...

Después del aerolite

a la línea de la Argañosa por un tiempo igual en la que estuviera una vez reanudado el servicio. Que esto que era lo fundamental para los obreros, según dijeron repetidas veces, está consignado en esta fórmula de ahora, puesto que se añade de que la empresa puede restablecer los turnos que estime convenientes...

La no aceptación de esta fórmula implica una falta de formalidad, y no porque la asamblea no sea soberana y pueda tomar el acuerdo que quiera, sino porque se me dice que el acuerdo fué tomado por unanimidad, y estimo que carece de razón, tanto más cuanto que la empresa la aceptó, transigiendo con que el obrero se reintegrara a la línea de la Argañosa.

En este deseo de buscar una solución a la huelga, agregó, creo me queda poco que hacer. Únicamente conociendo el acuerdo de ponerlo en manos de la Federación de Sociedades Obreras, a la Directiva de ésta me dirigiré para una última negociación, que habrá de tramitarse con toda rapidez para que el lunes quede franco el camino para una solución...

SOBRE UN ACUERDO

Previamente al Gobernador si había adoptado alguna medida o pensaba adoptarla en relación con el acuerdo tomado por las minorías izquierdistas del Ayuntamiento de Oviedo al protestar de la actuación del Gobierno en cuanto se refiere al problema de las Vascongadas.

El señor Blanco nos dijo que esperaba en todo caso a conocer oficialmente el acuerdo del Ayuntamiento, que según sus noticias le había sido comunicado por oficio, pero sin que éste hubiera llegado aún a su poder.

pedid vino de OPORTO ROYAL

COMENTARIOS BREVES

¡A buena hora se iba a figurar el Alcalde de Oviedo que iba a aprovecharse alguna de su ausencia para meter un acuerdo de matute!

El Alcalde se fué a Avilés a inaugurar el Certamen de ganados, y allí estaba alegre y confiado mirando las magníficas ancas de la raza de los valles, mientras en la Casa Consistorial preparaban cuidadosamente un explosivo que había de explotar a las seis de la tarde.

—A ver... Que se asome al balcón un portero de la Casa y mira si viene por ahí González Castañón.

—No, no viene.

—Pues hálala, a leer rápidamente "eso", a decir todos que sí y cuando vuelva por aquí que se encuentre con el aerolite.

Y efectivamente vino el aerolite al estilo vasco; como cuando llegó al Ayuntamiento de San Sebastián el delegado gubernativo y le dijeron sonriendo los ediles: ¡Si ya hemos votado!

El Alcalde de Oviedo se ha llevado un disgusto y ha dicho que si hubiera estado él en la sesión no se hubiera votado tal enormidad.

Efectivamente, eso lo creemos nosotros también; pero se imaginó que sus chicos eran buena gente y cuando volvió se encontró con que la tratada estaba hecha.

Al enterarse en las Vascongadas del acuerdo del Ayuntamiento de Oviedo, los Alcaldes que habían resuelto suspender definitivamente las Asambleas parlamentarias, se entusiasmaron, tomaron nuevos bríos y exclamaron:

—¿Quién ha dicho suspensión? Nada de eso. ¡Apazamiento! ¡A ver si vamos a dejar mal a los ediles de Oviedo!

Y efectivamente; cursaron a seguido las órdenes a Cataluña con la frase: Se avisará a domicilio. Y a los de Oviedo un "¡Eskarrrikasko!" sonoro y la promesa de hacerles ciudadanos de honor de la futura nación vasca. Y cuando van a visitarnos, les pondremos a cada uno, a modo de "cicerone" un cura permanente.

¡Pobres ediles los del aerolite! ¡Nunca las desgracias vienen solas! Porque como se contagian con la compañía se van a quedar solos echando bendiciones.

¡Si los conoceremos!



El ministro de Industria y Comercio Sr. Iranzo, a su llegada a Oviedo reunido con las autoridades

G. de M.